

### ۴ هزار نفر از اعضای سپاه پاسداران بازنشسته شدند

روزنامه های تهران هفته گذشته خبر دادند که ۴ هزار تن از افراد سپاه پاسداران بازنشسته می شوند. نخستین گروه این عده که ۳۰۰ نفر بودند، روز شنبه هفته گذشته رسماً بازنشسته شدند. به نوشته این روزنامه ها این نخستین مرحله از بازنشسته شدن افراد سپاه پاسداران بود و تا پایان تیرماه ۴ هزار نفر رسید. گفته می شود این بازنشسته شدن یا بازنشسته کردن در مراحل بعدی شامل تعداد زیادی که سربه دهها هزار نفر می زند، خواهد رسید. روزنامه های تهران از چند و چون این بازنشسته شدنها چیزی ننوشتند، اما بسیاری از ناظران بر آنند که این کار یک بازنشسته شدن اجباری و به عبارت دیگر یک تصفیه گسترده در صفوف سپاه پاسداران است. سپاه پاسداران که عمری کمتر از عمر خود حکومت اسلامی دارد، دارای ترکیب سنی جوان است و اعضای آن هنوز به سن بازنشستگی که در قانون استخدام سپاه ۶۰ سال

ادامه در صفحه ۲

## انگشت اتهام متوجه جمهوری اسلامی است

انفجار مراکز یهودیان در آرژانتین و انگلستان

- آدم ربیائی رژیم در ونزوئلا در ارتباط با اطلاعات دیپلمات سابق جمهوری اسلامی پیرامون اقدامات تروریستی رژیم بوده است
- دولتهای آمریکا و انگلستان در ارتباط با انفجارات اخیر جمهوری اسلامی را به شدت مورد حمله قرار دادند

مرکز همپاری یهودیان آرژانتین در بوئنوس آیرس روز ۲۷ تیر (۱۸ جولای) در اثر یک انفجار پر قدرت به کلی ویران شد. مطابق آخرین آمارها این انفجار به مرگ بیش از ۱۰۰ نفر انجامیده است. دو سال پیش نیز سفارت اسرائیل در بوئنوس آیرس در صفحه ۲



مرکز جوانان یهودی - آخرین محل انفجار در لندن

### عماد مغنیه مهره ی کلیدی در بمب گذاری های اخیر است

عماد مغنیه از جانب شخص خامنه ای به سرپرستی یک واحد عملیاتی انتخاب شده و ستاد و محل استقرارش در تهران است

بنا به گزارش روزنامه سندی تلگراف، چاپ لندن، در روز یکشنبه ۳۱ ژوئیه، عماد مغنیه مسئول اصلی عملیات بمب گذاری در بوئنوس آیرس، در هواپیمای پانامایی، در سفارت اسرائیل در لندن و نیز در یک مرکز یهودی در این شهر است. سندی تلگراف که اطلاعات خود را از منابع اطلاعاتی بریتانیا اخذ

ادامه در صفحه ۲

### جنگ:

کشتار علاقه  
به زندگی جمعی

مصاحبه ی  
"الکساندر تیشما"  
نویسنده نامی یوگسلاو  
در صفحه ۶

استقرار دولت  
از بانکها سال به سال  
افزایش یافته است

در صفحه ۵

گزارش  
فعالیت یکساله  
شورای مرکزی  
سازمان  
فدائیان خلق ایران  
(اکثریت)

در صفحه ۸

### توافق های بیشتر تهران و آنکارا برای سرکوب مخالفین سیاسی

هدف اصلی سفر دمیرل به تهران جلوگیری از فعالیت اپوزیسیون دو کشور در خاک یکدیگر بود

اپوزیسیون متشکل و غیر متشکل ایرانی در ترکیه شد. برای طرفین توافق بر سر مسائل امنیتی مهمتر از مسائل اقتصادی و فرهنگی میان دو کشور بود. دمیرل در دیدار با رئیسجانی تاکید کرد جمهوری اسلامی در چارچوب توافق های امنیتی موجود میان طرفین باید روش تند تر و موضع صریحتری علیه حزب کارگران کردستان اتخاذ کند و مانع فعالیت اعضای این حزب در نواحی مرزی ایران و ترکیه باشد و در مقابل، آنکارا به سیاست جاری خود علیه اپوزیسیون ایرانی مبنی بر مخالفت با فعالیت گروه ها و دستگیری و انتقال مخالفین سیاسی رژیم به تهران ادامه

سلیمان دمیرل رئیس جمهور ترکیه روز دوشنبه سوم مرداد در راس یک هیات سیاسی-اقتصادی وارد تهران شد. هیات همراه دمیرل مرکب از وزیران خارجه، اقتصاد، تنی چند از نمایندگان مجلس، جمعی از خبرنگاران و گروه کثیری از تجار و سرمایه داران ترک بود. هدف این دیدار هماهنگی مسائل امنیتی و مقابله با مخالفین، توسعه حجم مبادلات تجاری و تمدید مهلت بدی جمهوری اسلامی به ترکیه بود.

طی دو روز اقامت دمیرل در تهران، بیشترین وقت صرف مذاکره پیرامون مبارزه علیه حزب کارگران کردستان (پ. کا. کا.) و

### محقق داماد رئیس بازرسی کل کشور استعفا کرد

استعفا خود گفته است: "مامام که امنیت قضایی در کنار یک قوه ی قضائیه ی مقتدر برای ملت فراهم نگردد، رسیدن به رونق اقتصادی و از میان برداشتن مشکلات کشور میسر نخواهد بود." نشریات داخلی ایران تنها به استعفا ی محقق داماد اشاره کرده اند و به اینکه این استعفا به چه مفاسمی ارائه داده شده و چه پاسخی را دریافت کرده است، نپرداخته اند. محقق داماد از محدود دست اندرکاران رژیم بود که بعلت

مصطفی محقق داماد رئیس سازمان بازرسی کل کشور در اعتراض به عدم امنیت قضایی از مقام خود استعفا کرد. وی که فرزند آیت الله محقق داماد و نوه ی آیت الله حائری بنیان گذار حوزه ی علمیه قم است در دستگاه روحانیت شیعه صاحب اعتبار و نفوذ می باشد. او در سال ۱۳۵۹ به دعوت محمد حسین بهشتی به دستگاه قضایی کشور دعوت شد و از سال ۱۳۶۰ تا کنون ریاست سازمان بازرسی کل کشور را به عهده داشت. محقق داماد درباره ی دلایل

ادامه در صفحه ۴

### قتل کشیش ها، تراژدی ناتمام

چون حتا اوائل انقلاب نیز یکی از کارهای سازمان برای تشدید انگیزه های مخالفت در نیروهای پیش این بود که مثلاً چند دختر را مسئول فروش روزنامه ی منافقین یا تبلیغ در جایی می کرد و بعد تیمی از منافقین را هم به عنوان جماعتی فرستاد که اینها را بزنند. بعد هم اطلاعیه می داد می گفت که این جماعت را حزب الهی های طرفدار نظام هستند و تبلیغات برای مظلوم نیامی و فریاد از این که آزادی نیست. در جنب این هم تشدید انگیزه های مخالفت در هواداران برای این که آنها را وارد فاز نظامی کند.

ظاهراً با این سخنان، این مقام امنیتی می خواهد اقدامات تمام باند های سیاه و حزب الهی پیرامون حکومت را از بدو و انقلاب تا کنون به مجاهدین نسبت دهد. با وجود سخنان خود افشاگرانه ای از این قبیل و با توجه به سوابق جمهوری اسلامی در اعمال فشار و ایجاد تضيیقات علیه پیروان دیگر ادیان و غیر مذہبی ها در کشور ما جای تردید باقی نمی ماند که قتل کشیشان مسیحی با سازماندهی مستقیم و با حمایت رژیم جمهوری اسلامی توسط باند های سیاه حکومتی صورت گرفته است.

با وجود این در ماجرای "تدوین شده توسط ساواک جمهوری اسلامی نکات ناروشنی نیز وجود دارد. مقام امنیتی جمهوری اسلامی می گوید که مسئول سه زن "مجاهد" دستگیر شده به نام مجید اسفندیاری به همراه جوان دیگری و با گروهانگیری راننده ای به نام یزدانی در تاریخ ۱۴ تیرماه از مرزی ایلام

تلیغات رژیم برای انساب قتل کشیشان مسیحی به مجاهدین خلق ادامه دارد. در هفته های پیش نشریات داخلی مملو از مصاحبه های موسوی نژاد مدیر کل امنیت داخلی وزارت اطلاعات و فرحناز انامی، مریم شهبازپور و بتول وافر، "مجاهدینی" که به قتل کشیش میکائیلیان و قصد بمب گذاری در حرم حضرت معصومه و مقبره ی خمینی اعتراف کرده اند، بودند. سناریوی پرداخته شده توسط نازک اندیشان ساواک جمهوری اسلامی بر آن مبتنی است که گروه هایی از مجاهدین خلق در داخل کشور به دستور رهبری مجاهدین فاجعه ی مشهد را آفریدند، کشیش میکائیلیان و مهدی دیباج را متعاقب کشیش هروسپیان مهر به قتل رسانده اند و قصد بمب گذاری در حرم حضرت معصومه و مدفن خمینی و همچنین مسجد سنی های زاهدان را داشته اند تا به تضاد های مذہبی و قومی کشور دامن زنند و آنگاه جمهوری اسلامی نسبت دهند و به این ترتیب از یکسو زمینه بحران داخلی را فراهم آورند و از سوی دیگر اعتراض دولت ها و مجامع بین المللی را علیه رژیم ایران برانگیزند.

موسوی نژاد که ظاهراً باید از نویسندگان سناریوی فوق باشد برای "اثبات" آنچه که به زعم او مجاهدین مرتکب شده اند، در جواب سؤالی که آیا این استراتژی جدید مجاهدین است می گوید: "آز این نظر که منافقین کارهایی انجام بدهند و برای جوسازی و تشدید تضادها آنگاه گردن دیگری ببندازند، این را نمی شود استراتژی جدید گفت.

ادامه در صفحه ۴

### جمهوری اسلامی باید از تروریسم دست بردارد

انفجار بمب در مرکز یهودیان در آرژانتین و کشتار ۹۵ نفر، انفجار و انهدام سفارت اسرائیل در لندن و مجروح کردن ۱۴ نفر و نیز تخریب یک مرکز جمع آوری کمک برای اسرائیل در لندن همه ی خبرهای روزهای اخیر را تحت الشعاع قرار داد. صدها خبر و گزارش در این رابطه در سراسر دنیا انتشار یافت که در تمام آنها یا صراحتاً یا تلویحاً نقش ایران در این جنایات مورد اشاره قرار گرفته است. وزیر خارجه آمریکا از تنها کشوری که نام برد ایران بود. او ایران را یک یاغی بین المللی و حامی اصلی تروریسم در جهان معرفی کرد. نخست وزیر انگلیس تلویحاً ایران را مسئول انفجارها نامید، اسحاق رابین نخست وزیر اسرائیل عملیات را تماماً بر عهده ایران دانست و آرژانتین انگشت اتهام را علیه آن سمت ایران و عوامل ایرانی گرفته است.

به درخواست آرژانتین و انگلیس اجلاس شورای امنیت تشکیل شد و قطعنامه ای علیه تروریسم و رد دعوت از کشورها به همکاری علیه آن به تصویب رسید.

در هفته اخیر میلیون ها نفر در سراسر دنیا نام "ایران میهن ما را در ارتباط با تروریسم شنیده اند و هزاران ایرانی در فرودگاه ها و مرزها و یا در مراکز حساس به چشم مظنون بدرقه شده اند.

در این هیچ تردیدی نیست که اگر جمهوری اسلامی مستقیماً نیز در این جنایات دست نداشته باشد، اما حامی اصلی گروه های تروریستی است که به این جنایات دست می زنند و سیاست تروریسم علیه اسرائیل را همیشه و در همه جا تشویق کرده و مورد حمایت قرار داده است.

جمهوری اسلامی دارد سرعت مدارج انزوی بیشتر را طی می کند. اکنون دیگر موقعیت و وجهه مقام این رژیم در جامعه جهانی نامقام و موقعیت رژیم های لیبی و عراق فاصله ای بسیار ندارد. کم نیستند کشورهایی که فکر تحریم اقتصادی - بیوپرزه نفتی - ایران را دنبال می کنند. در بسیاری از رسانه ها موج بمب گذاری های اخیر پاسخی ایران به بیانیته سران کشورها ی بزرگ صنعتی در مورد فراخواندن این کشور به تغییر روش خود در قبال تروریسم تلقی شده است. دامنه ی انعکاس بمب گذاری های اخیر در دنیا - بخصوص طرح شکایت انگلیس و آرژانتین در شورای امنیت و اظهارات صریح وزیر خارجه آمریکا - این ظن را تقویت می کند که چنانچه رژیم از سیاست تروریستی خود دست برد ندارد، با احتمال زیاد مسأله نقش جمهوری اسلامی در تروریسم در مجامع بین المللی - از جمله شورای امنیت - مطرح و تصمیمات معین در جهت تشدید فشار بر ایران اتخاذ خواهد شد.

روند مذکرات صلح خاورمیانه طی ماه های اخیر گسترش محسوس داشته است. علیرغم سیاست زورگویانه - زیاد طلبی و محافظه کاری دولت اسرائیل و محافظان دست راستی پرنفوذ در این

ادامه در صفحه ۳

یادداشت

مجاهدین و مصدق

مجاهدین خلق امسال در روز ۳۰ تیر ماه و به نام شورای ملی مقاومت...

ولی قصد از تظاهرات مجاهدین نه گرامیداشت قیام ملی ۳۰ تیر ۱۳۳۱ بود...

طبعاً نیروهای دموکرات کشور از این مساله خرسند خواهند شد که...

از مصدق هم می‌شود آموخت هم می‌شود سر استفاده کرد. مصدق یک شخصیت بزرگ ملی بود...

راه استفراد دموکراسی در ایران، راهی که مصدق نتوانست آنرا به...

مشترک کار شوید

۴ هزار نفر از ...

ادامه از صفحه ۱

منظر زنده، فاصله بسیار دارند. جنگ قدرت میان گروهها و...

انگشت اتهام ...

ادامه از صفحه ۱

آیرس با بمب منفجر شد و تعدادی از کارمندان آن کشته شدند...

مجموعه اطلاعاتی که از افراد دستگیر شده بدست آمده و نیز...

انفجارهای تازه

دوروز پس از حادثه بوینوس آیرس یک هواپیمای حامل یازده گان یهودی در پاناما سقوط کرد...

در واکنشی به این اقدامات آرژانتین کمال خرازی نماینده ایران در سازمان ملل هر گونه دخالت رژیم...

منصور معتقد به همراه خانوادهاش پس از آنکه از دولت ونزوئلا تقاضای پناهندگی کرد...

عماد مغنیه ...

ادامه از صفحه ۱

سندی تلگراف نوشته است که مغنیه زیر نظر و بدستور شخص...

منابع نوشته است اعضای تیمی که برای عملیات بمب گذاری به آمریکا لاتین اعزام شده بود...

موضوع جمهوری اسلامی و نیروهای اسلامی هواداران در خارج نموده است...

حمله شدیدی به جمهوری اسلامی جان میجر نخست وزیر انگلیس در یک سخنرانی رژیم تهران را به...

بسیاری از آگاهان سیاسی تشدید اقدامات تروریستی علیه منافع اسرائیل را بیش از همه به...

تهدیدات اخیر کریستوفر و اظهارات صریح و خصمانه رهبران اسرائیل علیه جمهوری اسلامی...

توافق های بیشتر تهران و آنکارا ...

ادامه از صفحه ۱

در پایان دیدار روسای جمهوری دو کشور در مصاحبه مطبوعاتی شرکت کردند...

سئوالات خبرنگاران از رفسنجانی درباره مسئله کردها، موقعیت سیاسی وی و حزب رفاه...

رفاه و نمایل جمهوری اسلامی به اینکه ترکیه به دست حزب رفاه که یک حزب اسلامی است...

توافق های تهران - آنکارا در مورد منع فعالیت مخالفین دورژیم و استرداد فعالین سیاسی...

### موفقیت دانش آموزان ایرانی در دوالمپیاد علمی

تیم پنج نفره دانش آموزان ایرانی در بیست و پنجمین دوره المپیاد جهانی فیزیک که میزبانی آن را کشور چین به عهده داشت، به کسب ۲ مدال برنز و ۳ دیپلم افتخار نائل آمد. تیم ایران در بین ۴۷ کشور شرکت کننده مقام پنجم را از آن خود ساخت.

یاسمین فرزانه تنها دختر شرکت کننده ایرانی به مقام اول این مسابقات دست یافت و در بین تمامی دختران شرکت کننده جایزه ویژه بهترین دختر شرکت کننده المپیاد فیزیک را بدست آورد. در مسابقات المپیاد فیزیک امسال کشورهای چین، آلمان، آمریکا، انگلیس و ایران به ترتیب مقام های اول تا پنجم را به خود اختصاص دادند.

دانش آموزان ایرانی شرکت کننده درسی و پنجمین دوره المپیاد ریاضی جهانی نیز به موفقیت های بزرگی دست یافتند. در این مسابقات که با شرکت ۷۰ کشور در هنگ کنگ برگزار گردید، دانش آموزان ایرانی موفق شدند ۲ مدال طلا، ۲ مدال نقره و دو مدال برنز را از آن خود سازند. مریم میرزاخان و رامین راد برندگان مدال طلای المپیاد ریاضی شدند. تیم ایران مقام چهارم این مسابقات را کسب کرد. مقام نخست به آمریکا رسید، چین دوم، روسیه و بلغارستان بطور مشترک موفق به کسب مقام سوم شدند و ایران و انگلیس مشترکاً به مقام چهارم دست یافتند.



دانش آموزان برگزیده ایران در بازگشت با استقبال بسیاری مواجه شدند. عکس یاسمین فرزانه را که در المپیاد فیزیک به مقام اول رسید، به هنگام بازگشت به وطن نشان می دهد

### نخستین گام در جمع آوری "قانونی" آنتن های ماهواره

کمیسیون فرهنگ و ارشاد اسلامی تصویب کرد که استفاده از آنتن های ماهواره ای و دریافت تصاویر تلوزیونیهای خارجی غیر قانونی است. این تصمیم که بدنیال ماهها بحث در حکومت و گفته های ضد و نقیض مقامات حکومتی اتخاذ شد ظاهراً نقطه پایانی است بر تردیدها و دودلی های حکومت در مورد آزاد گذاشتن یا ممنوع ساختن آنتن های ماهواره ای. بنظر نمی رسد مجلس با این تصمیم کمیسیون فرهنگ و ارشاد اسلامی مخالفت کند و به این ترتیب استفاده از آنتن ماهواره قانوناً "غیر قانونی" خواهد شد.

همزمان با بحث های مربوطه در کمیسیون، دستور جمع آوری آنتن های ماهواره ای در برخی نقاط و شهر کهای تهران صادر شده است. در حالی که در تهران گفته می شود، این دستور از سوی وزارت کشور به مأموران خود اعلام شده است، "یک مقام انتظامی" به روزنامه های تهران گفت که: هیچ دستوری برای جمع آوری آنتن های ماهواره ای خانه های تهران صادر نشده است. وی مدعی شد مهلت ۴۸ ساعته ای که برای ساکنان یکی دو مجتمع داده شده به این جهت بوده که گویا بعضی از ساکنان مجتمع شکایت داشته اند که علیرغم خواست خود، ناچار به پرداخت هزینه نصب آنتن شده اند! یک مقام دیگر در همین زمینه گفت: دستور برداشتن آنتن ها فقط در مورد مجتمع ها ممکن است به اجرا درآید.

اما به نظر می رسد که این دستورات و تعیین مهلت ها جزویر با تصویب غیر قانونی بودن استفاده از آنتن ماهواره در کمیسیون مجلس - مقدمه غیر قانونی کردن آن در سراسر کشور است. تصمیمی که هیچکس، حتی تصویب کنندگان آن تردیدی ندارند که به شکست منجر خواهد شد و تنها رسوایی دیگری را برای حکومت اسلامی به همراه خواهد آورد.

### ختنی: من یک زندانی سیاسی ام!

وی گفته است تنها اگر بدارد بدون کنترل و آزادانه باشد انجام خواهد داد. محمد حسین ختنی در سوم اردیبهشت ماه سال جاری توسط رژیم اسلامی بازداشت گردید و بگفته داریوش فروهر پرونده او در سوم خرداد به شعبه پنج دادگاه انقلاب اسلامی ارسال شده و از او خواسته شده است برای خود وکیل تعیین کند. ختنی در کتور علی تابنده

محمد حسین ختنی عضو حزب ملت ایران که بدون هیچ گونه دلیل دستگیر شده است بعد از هفتاد و شش روز بازداشت در زندان انفرادی به زندان عمومی منتقل شده است. به او اطلاع داده اند که وی می تواند با خانواده اش ملاقات کند. ختنی اعلام کرده است که یک زندانی سیاسی است و حاضر نیست در کابین شیشه ای از طریق تلفن یا بازداشت میله ها با همسر و فرزندانش ملاقات

### جمهوری اسلامی باید دست از تروریسم بردارد

خواهد گردید. جمهوری اسلامی در تدویم سیاست خود در لبنان و فلسطین تنها خواهد ماند. در این امر جای هیچ شکی نیست.

تأثیر منفی سیاست جمهوری اسلامی در حق ملت فلسطین و کارشکنی در روند صلح یک وجه مساله است. عواقب منفی اصلی این سیاست دامنگیر خود کشور ماست. ایران میرود که زیر فشارهای بسیار جدی ترین المللی قرار گیرد. این امکان اصلا منتفی نیست که چند انفجار دیگر فکر تحریم اقتصادی ایران را در مجامع بین المللی مطرح سازد. قطع صادرات نفت برای ما یعنی تشدید حاد و هولناک فشار زندگی بردوش میلیون ایرانی، قطع صادرات نفت یعنی فلج کامل اقتصاد مملکت. این آرزوی مصیبت برای ۶۰ سالهاست در دل دشمنان ایران غنچ زده است. این آرزوی مصیبت برای ۶۰ میلیون انسان است و آرزوی مصیبت برای مردم و کشوره، تحت عنوان ضرورت مبارزه با رژیم آرزوی ضد ملی و ضد انسانی است.

ادامه سیاست تروریستی جمهوری اسلامی و عوامل آن در خارج کشور قطعاً انزوای کامل سیاسی و دیپلماتیک ایران را در پی خواهد داشت. این سیاست که با تشدید تروریسم و اقلیت هادر داخل کشور همراه و همزمان شده است بهترین فرصت را در اختیار عوامل ضد ایرانی قرار می دهد که کشور را بسوی ناامنی، بسوی انزوای سیاسی و بسوی پاکوت و محاصره اقتصادی سوق دهند. این وضعیت شرایط را برای استقرار دموکراسی مهیا نخواهد کرد. سرنوشت و وضعیت عراق و صدام پیش روی ماست.

ما تردید نداریم که آنچه در ماه ها هفته های اخیر رخ داده است روندی است که اگر قطع نشود ایران را بسوی فاجعه می برد. مسئولیت این فاجعه تماماً بر عهده ی اقدامات و سیاست های تروریستی رژیم و عوامل آنست. صلاح کشور در ردرونی خونین، بی ثمر و فاجعه بار یا جهانبیان نیست. ما فراخوان ناپل و فراخوان سران کشورهای صنعتی بزرگ را فراخوانی مثبت و مسئولانه ارزیابی کرده و خواهان هماهنگی سیاست امضا کنندگان - نیز دیگر کشورها - با مفاد آن هستیم. ما خواهان آن هستیم که تا زمان آزدست نرفته است جمهوری اسلامی از تروریسم دست بردارد و به حمایت مالی و سیاسی خود از باندهای تروریست خاتمه دهد. این کار باید همین امروز صورت گیرد. فردا ممکن است زمانی بسیار دیر باشد.

### سومین سالگرد ترور شاپور بختیار

۱۵ مرداد امسال سه سال از قتل دکتر شاپور بختیار و دستیار او سروش کتیبه توسط آدمکشان وزارت اطلاعات و امنیت رژیم اسلامی گذشت. گناه بختیار که رژیم اسلامی را تشنه به خون خودش ساخته بود و چنان فنجیع کمر به قتل او بستند، پشتکار و ایستادگی وی در مبارزه بخاطر دموکراسی و سهم او در جنبش آزاد بخوابی ایرانیان علیه استبداد و جهل و خرافه آخوندها بود.

پیگیری پرونده قتل دکتر بختیار از طرف قاضی فرانسوی مسئول پرونده، شرکت مستقیم مقامات طراز بالای رژیم اسلامی را در این جنایت پیش چشم جهانیان بروشنی

یاد دکتر شاپور بختیار مبارز آزاد بخواب ملی را در سومین سالروز ترورنا جوانمردانه او گرامی می داریم و برای باران و پیروان دکتر بختیار در پیگیری راه او آرزوی موفقیت داریم.

پیگیری پرونده قتل دکتر بختیار از طرف قاضی فرانسوی مسئول پرونده، شرکت مستقیم مقامات طراز بالای رژیم اسلامی را در این جنایت پیش چشم جهانیان بروشنی

### خودسوزی یک دختر ۱۴ ساله

در خبر دیگری روزنامه های تهران نوشتند یک جوان ۲۲ ساله اهوازی به نام خسرو نیز که به دلیل دشواریهای مالی توانسته بود با دختر مورد علاقه خود ازدواج کند، پس از ریختن نفت به روی خود در یکی از خیابانهای اهواز اقدام به خودسوزی کرد. این جوان در اثر سوختگی شدید در بیمارستان جان سپرد.

دختر ۱۴ ساله ای در یکی از روستاهای سیستان و بلوچستان به دلیل مخالفت با ازدواج تحمیلی با مردی ۵۰ ساله دست به خودکشی زد. مردی که قرار بود این دختر به ازدواج او درآید در این دو همسر بگیرد. دختر جوان با ریختن نفت به روی خود، خود را به آتش کشید و جان سپرد.

### در گذشت یک مبارز کهنسال

یهم از مبتکرین و سازمان دهندگان اعتصاب برق تهران بود و بعد از انقلاب نیز در صفوف حزب توده ایران فعالیت می کرد. مصلحی در جریان بورش های رژیم اسلامی به نیروهای مخالف، چندین بار مورد پیگرد قرار گرفت. کار بنیاد این کارگر مبارز را گرامی می دارد.

علی مصلحی از نخستین فعالان جنبش کارگری و سندیکایی پس از شهریور ۱۳۲۰ در تهران در گذشت. او در سال ۱۳۲۲ به عضویت حزب توده ایران درآمده بود. علی مصلحی از فعالین سندیکای کارگران نفت خوزستان و از سازمانگران اعتصاب ۲۳ تیرماه ۱۳۲۵ کارگران نفت آغا جاری بود. او در جریان انقلاب

### در حاشیه رویدادها

#### لطیفه

این لطیفه را هم اخیراً شنیده ایم: یک نفر می میرد و به آن دنیا می رود. چون گناهکار بود می خواهند او را به جهنم بفرستند. اما با ظر سبک بودن گناهان، به او ارفاق می کنند و می گویند اینجا دو جور جهنم وجود دارد: جهنم خارجی و جهنم ایرانی. او اجازه دارد از این دو تا یکی را انتخاب کند.

طرف می پرسد:

فرقتان چیست؟

-فرقتان این است که در جهنم ایرانی هر روز قیر داغ را با قیف در حلق گناهکاران می ریزند، اما در جهنم خارجی، هفته ای دو روز از این برنامه را اجرامی کنند.

طرف قدری فکر میکند و می گوید:

-جهنم خارجی بهتر است، چون هم عذابش کمتر است و هم جاذبه های توریستی بیشتری دارد. خلاصه این آدم گناهکار، به انتخاب خودش، می رود به جهنم خارجی. همان روزاول که قیر داغ را با قیف توی حلقش می ریزند، فریادش به آسمان هفتم می رود و بیا خودش می گوید بین آنهایی که توی جهنم ایرانی هستند چه می کنند.

شخص یاد شده، یک روز گزارش می آفتد به جهنم ایرانی و می بیند همه در آنجا شاد و شنگولند و می زنند و می خوانند.

از یکی می پرسد:

-اینجا که عذابش بیشتر است، چرا همه خوشحال و خنداندند؟

طرف بشکن زنان و سوت زنان، جواب می دهد:

-خودت را منتقل کن به اینجا، خیلی خوش می گذرد.

آخر چه چوری؟

-اینجا یک روز، قیر هست، قیف نیست. یک روز قیف هست، قیر نیست. یک روز هر دو هست، مسئولش نیست، یک روز هر سه تا هست، می خورد به تعطیلی. خلاصه شش ماه به شش ماه به آدم نوبت می رسد.

بر گرفته از حکایت همچنان باقی است

دنیای سخن شماره ۶۰

ظریفی می گفت در مورد ایران زیر حاکمیت آخوندها در همه عرصه های زندگی واقعیت همین است که در این لطیفه آمد، اما جایی در ایران هست که از شمول این واقعیت خارج است و آن "جهنم در جهنم" جمهوری اسلامی یعنی زندانهای رژیم است. در آنجا چنان نیست که روزی مثلاً شکنجه گزناشد، کابل نباشد، یا کابل باشد و شکنجه گزناشد... همه وسایل کافی حاضر و آماده است که هر کسی وارد آنجا شود، آنا هدایت و "آزادشاد" و هر راه گم کرده ای به "صراط مستقیم" بازگردانده شود. برای آنهایی هم که نصایح و ارشاد های سربازان گمنام امام زمان در شان اثر نکند وسایل اعدام و کفن و دفن مهیا است.

### محقق داماد...

ادامه از صفحه ۱

اظهار نظرهای صریح درباره ی فسادهای گسترده در نهادهای دولتی و نیمه دولتی از اعتبار معینی در میان مردم برخوردار است. او به یمن سابقه ی پاک قضایی و اخلاقی و همچنین نفوذ خود در دستگاه حاکمه نتایج ناشی از بازرسی های خود را بی پروا ابراز می کرد. اما افغان او در میان برق و کرنای دستگاه های تبلیغاتی رژیم گم می شد آنچنان که رسانه های همگانی داخلی از استعفا ی او نیز به سادگی گذشتند. تا کنون جانشینی برای محقق داماد تعیین نشده است و همچنین مشخص نشده که وی بعد از این به چه کاری مشغول خواهد شد. اینکه بعضی از روزنامه های تهران از وی بعنوان کاندیدای احتمالی ریاست قوه ی قضائیه با توجه به پایان یافتن دوره ی ریاست محمد یزدی نام برده اند نمی تواند به حقیقت نزدیک باشد، چه در این صورت وی بدین گونه استعفا نمی کرد و نیازی هم نداشت که اصولاً استعفا کند. در ضمن تمام شواهد نشان می دهد که نه محقق داماد از یک سو کسی است که با توجه به خصوصیاتش بتواند در مقام ریاست یکی از سه قوه ی جمهوری اسلامی از کارگزاران اصلی این رژیم سر پا فاسد باشد و از سوی دیگر سردمداران رژیم که تا کنون نیز از سازمان بازرسی کل کشور تحت ریاست محقق داماد دل خوشی نداشته اند، کار گذشته تر از آنند که به حضور وی در رأس قوه ی قضائیه تن دهند.

### قتل کشیش ها، تراژدی ناتمام

ادامه از صفحه ۱

خارج شده است و شخصی به نام عباس زاده که قصد بمب گذاری در مسجد سنی های زاهدان را داشته، دستگیر شده و شخص دیگری به نام مهدی نحوی که عامل بمب گذاری حرم حضرت رضای باشد، متواری است. با اینکه در سناریوی فوق در شناخت هویت نویسنده گان و کارگردانان ابهامی نیست، درباره ی "بازیگران" یا "بازیخوردگان" این تراژدی نکات ناروشن فراوان است. مجاهدین آنها را بازیگران نفسی که ایفا می کنند می خوانند ولی آنها بازیگری خود را نفی می کنند و خود را تا زمان دستگیری مجاهد می دانند. با اینکه از نحوه ی تدارک و پیشبرد نمایش فوق توسط رژیم اطلاع درستی در دست نیست، از شیوه ی برخورد رژیم با این قربانیان چنان برمی آید که آنها بزودی پس از انجام وظایفی که به عهده شان گذاشته شده است، "حذف" خواهند شد. یا تحقیر شدید این "بازی خوردگان" جزو روانی لازم برای نابودی آنها از هم اکنون فراهم شده است. انعکاس گفتگوهای بتول و آفری و فرحناز نامی با خانواده های ایشان در روزنامه ها با هدف تحقیر و نابودی آنها صورت می گیرد. ملاقات آنها زیر چشم مأموران امنیتی و روزنامه نگاران رژیم صورت گرفت. در این ملاقات پدر بتول و آفری

### خبرهای کوتاه

#### در خارج از کشور

#### نیم میلیون نفر شناسنامه جدید نگرفته اند

معاون وزارت کشور و رئیس سازمان ثبت احوال اعلام کرد هنوز نیم میلیون نفر از ایرانیان مقیم خارج شناسنامه های جدید نگرفته اند. صدور شناسنامه تا پایان آذرماه امسال (۲۱ دسامبر) اعلام شده است. به گفته رئیس سازمان ثبت احوال تعویض شناسنامه برای هموطنان خارج از کشور شرایط ساده ای دارد. کسانی که فرزند، پدر، مادر و خواهر آنها در خارج هستند می توانند با ارائه شناسنامه قدیمی، ۳ قطعه عکس جدید و رسید پرداخت ۲ هزار ریال به حساب ثبت احوال در بانک مرکزی و برگردن یک فرم، تقاضای صدور شناسنامه برای بستگان خود کنند. در خارج از کشور نیز تمام نمایندگی های جمهوری اسلامی موظفند نسبت به صدور شناسنامه جدید اقدام کنند. پس از پایان آذرماه برای تعویض شناسنامه مبلغ ۵۰۰ هزار ریال اخذ خواهد شد.

#### مقررات فروش ارز به دانشجویان

بانک مرکزی ایران چگونگی فروش ارز به دانشجویان مقیم خارج را اعلام کرد. فروش ارز به دانشجویان بورسیه و غیر بورسیه که کارنامه ارزی دارند با نرخ رسمی شناور (هر دلار ۱۷۵۰ ریال) و دانشجویانی که کارنامه ارزی ندارند با نرخ صادراتی می باشد. این دسته از دانشجویان باید تا نایب به از یکی از وزارتخانه های فرهنگ و آموزش عالی، بهداشت و درمان و آموزش پزشکی واصل گواهی اشتغال به تحصیل در سال ۹۵-۹۴ را که به تأیید سفارتخانه کشور مورد اقامتشان رسیده باشد، نیز تحویل دهند.

#### ناامنی در مرزهای ایران و عراق

نماینده جمهوری اسلامی ایران در سازمان ملل اعلام کرد که در فاصله ۱۲ فروردین تا ۱۱ اردیبهشت ماه سال جاری عراق ۲۳ مورد مقررات آتش بس را نقض کرده است. به گفته خزانی ۱۲ مورد از موارد فوق توسط ضد انقلاب "که از جانب دولت عراق تدارک و حمایت می شوند، صورت گرفته است. نماینده جمهوری اسلامی در سازمان ملل در تاریخ ۲۷ خرداد ماه امسال در نامه دیگری به تاریخ ۲۷ خرداد ماه مدعی شد یک گروه از مجاهدین از خاک عراق در منطقه عین غزان به یک گروه مزبانیان ایرانی حمله کرده، ۲ تن را کشته و ۳ تن را به اسارت گرفته اند. عراق ادعاهای جمهوری اسلامی را تکذیب کرده و آنرا اقدامی برای پوشاندن فعالیت های واحد های گشت ساحلی رژیم در آب های اروند رود دانسته است. همزمان با تشنج در روابط دو کشور جمهوری اسلامی ۲ دیپلمات عراقی را اخراج کرد.

#### مذاکرات مصر و ایران تجدید می شود

عمر موسی وزیر امور خارجه مصر گفت: مصر و ایران مذاکرات خود را از سر خواهند گرفت. به گفته وی این مذاکرات بنفع "جهان اسلام" است. به گفته وی دوزیر خارجه پذیرفته اند که می توانند برخی از گذشته را ورق بزنند. جمهوری اسلامی در نیمه دوم تیرماه گذشته یک هیئت بلند پایه اقتصادی را به منظور بررسی امکانات همکاریهای اقتصادی به مصر اعزام کرد.

#### تا ۱۰ سال دیگر ایران ۹۰ میلیون نفر جمعیت خواهد داشت

یکی از کارشناسان جمعیتی جمهوری اسلامی اعلام کرد: با روند رشد فعلی جمعیت، تا ۱۰ سال آینده حدود ۳۰ میلیون نفر به جمعیت کشور اضافه خواهد شد. مقامات دولتی رشد فعلی جمعیت در ایران را ۱/۸ درصد اعلام کرده اند. این مقام با اشاره به افراد سر بار جامعه گفت: در حال حاضر در ایران یک نفر هزینه معاش ۵/۶ نفر را تأمین میکند.

#### اعتصابات کارگری در چند کارخانه

به نوشته هفته نامه "ایران زمین" اعتصاب کارگاه های سنگبری اصفهان که از جندی پیش آغاز شده است تا تاریخ ۲۰ تیرماه ادامه داشته است و مذاکرات مقامات رژیم با کارگران به نتیجه ای نرسیده است. دلیل اعتصاب افزایش نرخ برق است. در کارخانه سیاهان اصفهان نیز کارگران به اخراج گروهی از همکاران نشان اعتراض کرده اند. کارگران شرکت حمل و نقل بستان نیز بدلیل کمبود حقوق اعتصاب کرده اند. به نوشته این هفته نامه، بدنبال اخراج گروهی از کارگران کارخانه متهابی سازی کرج، کارگران بخشهایی از این کارخانه را به آتش کشیده اند.

#### انفجار بمب در خرم آباد

روزنامه "کار و کارگر" خبر داد که در جمعه شب (۲۴ تیرماه) یک بمب در مقابل ساختمان پست و تلگراف و تلفن شهر خرم آباد منفجر شد. انفجار این بمب که در ساعت ۵ و ۱۱ دقیقه شب روی داد به ساختمان مذکور خسارتی وارد کرد، اما تلفاتی بهمراه نداشت. از انگیزه این بمب گذاری گزارشی منتشر نشده است.

● به نوشته روزنامه های تهران، آثار یک شهر باستانی از زیر تپه های مجاور شهر همدان به دست آمد. حدود یک بیستم این شهر از زیر خاک بیرون آمده و پیش بینی می شود که کار لا اقل به ۱۵ سال وقت احتیاج داشته باشد. به گفته مسئول امور حفاری هنوز معلوم نیست که شهر کشف شده متعلق به دوره مادها یا هخامنشی است.

● مردم در برخورد با خبر روزنامه ی کیهان در مورد ممنوع شدن تبلیغ کوکا کولا ی مشهد توسط شخص فرماندار گویا به طنز به هم می گویند: اسمش را نیاور خودش را بیاور. جالب اینکه نوشابه مذکور حدود یکسال و اندی است که با کسب مجوز از دولت تولید می شود و به اندازه ی کافی از معروفیت برخوردار شده که در همه نقاط ایران بفروش می رسد.

### رویدادهای ورزشی

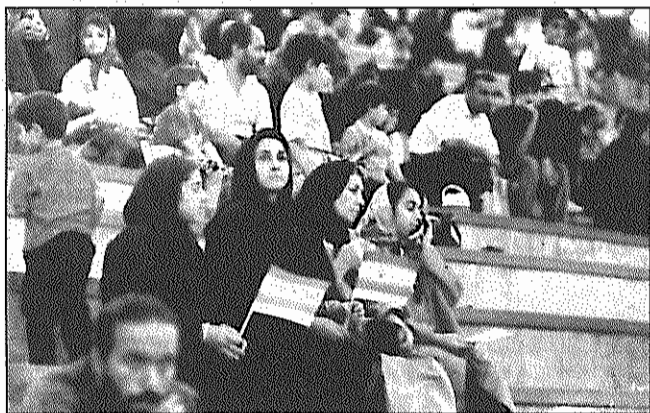
#### شکست در خانه

#### تیم ملی نوجوانان هم ناکام شد.

بین المللی می دهد. فوتبال ایران که در روزهای نه چندان دور برای هر رقیبی در آسیا از موانع اصلی صعود به مراحل بعدی به حساب می آمد، در طی سه چهار سال گذشته آنچنان افتی داشته است که حضور تیمهای ملی فوتبال ایران در میادین جهانی وقاره ای را هر روز بیش از پیش به زیر سؤال می برد. عدم موفقیت در مسابقات مقدماتی جام جهانی شکست تیم ملی جوانان و اینک ناکامی تیم ملی نوجوانان ستون هایی که برای ساختن باید به آنان تکیه داشت. ناکامی هایی است که تنها در یکسال گذشته رخ داده است. فوتبال ما به راستی به گجایم رود؟

در مسابقات مقدماتی تیم های ملی نوجوانان فوتبال آسیا که در تهران برگزار شد، تیم ملی نوجوانان ایران در میان چهار تیم به مقام سوم رسید. تیم ایران در بازی اول و دوم در مقابل تیم های هند و اندونزی بدون گل مساوی کرد. در بازی سوم در مقابل تیم ملی نوجوانان بحرین در حالی که به یک برد با اختلاف دو گل برای کسب مقام اولی و صعود به دور بعدی نیاز داشت، تن به شکست دو برهیچ داده و میدان را ترک کرد. نتایج ضعیف و ارائه بازیهای بی برنامه تیم ملی نوجوانان نشان از سردرگمی همه جانبه مسئولان ورزش ایران در هدایت تیمهای ملی، برای حضور در میادین

#### زنان در استاد یوم فوتبال



برای اولین بار در جمهوری اسلامی، در جریان دیدارهای تیمهای ملی نوجوانان اعلام شد که خانواده های جوانان نیز می توانند در استاد یوم فوتبال به تماشای این مسابقات بنشینند. خانواده ها و به تبع آن خانمها برای استفاده از این امکان بایستی از درب ورودی ویژه در جایگاه مخصوص خانوادگی قرار گرفته و تحت کنترل مأمورین مسابقات را تماشا کنند. عابدینی رئیس فدراسیون فوتبال تأکید کرد که این مورد فقط در بازیهای نوجوانان خواهد بود و برای دیگر مسابقات پیش بینی نشده است.

#### وزنه برداران جاماندند!

هیئت وزنه برداران ایرانی برای شرکت در مسابقات قهرمانی جهان عازم جا کارتا با پایتخت اندونزی شدند. این هیئت را اما وزنه برداران جوان ملی پوش ایرانی همراهی نمی کنند. سه وزنه بردار جوان ایرانی که برای شرکت در این مسابقات مدتها در اردوی تدارکاتی به سر برده اند به دلیل ضعف مالی فدراسیون از حضور در این دیدارها محروم ماندند و فقط همراهان به جا کارتا اعزام شدند. این که این همراهان چه کسانی را همراهی می کنند و هزینه سفر آنان از کجا تأمین می شود؟ سوالی است که جواب آن قطعاً در آستین مسئولین پیدا خواهد شد.

#### فوتبال ایران، استه و ابخارست را شکست داد

فدراسیون در تلاش پیدا کردن رقیب دیگری برای رویارویی با تیم ملی فوتبال ایران هستند. تیمهای شالکه ۰۴ و بوخوم آلمان حریفان بعدی ایران می باشند. تیمهای ملی قیریزستان، امارات متحده عربی و باشگاه های بایرن مونیخ و اینترناخت فرانکفورت آلمان نیز آمادگی خود را برای دیدار با تیم ملی ایران اعلام کرده اند. در عین حال فدراسیون فوتبال ایران سرگرم مذاکره با فدراسیونهای کشورهای اتریش، مجارستان، سوئیس و بلژیک برای تدارک بازیهای تیم های ملی این کشورها در مقابل ایران می باشد.

تیم فوتبال باشگاه استه و ابخارست رومانی بعنوان اولین حریف تدارکاتی در برابر تیم ملی فوتبال ایران قرار گرفت. دیدار این دو تیم با نتیجه دو بریک به سود تیم فوتبال کشورمان به پایان رسید. تیم استه و ابخارست که ده بار قهرمان باشگاه های رومانی و یک بار در سال ۱۹۸۶ قهرمان باشگاه های اروپا شده، در این دیدار از اندازه های خود بسیار دور بود. کارشناسان فوتبال ایران نتیجه این دیدار را مطلوب ارزیابی نکرده اند و آنرا محک مناسبی برای شناخت تیم ملی ایران نمی دانند. علاوه بر این دیدار مسئولین

#### مربی سوم؟

سرمربی کروات تیم ملی ایران پولکه پوویچ بنا به اظهارات دست اندرکاران، دیگر آن شور و شوق سابق را از خود نشان نمی دهد. وی که به نازگی از یک استراحت چند هفته ای برگشته است، آنطور که شایع است سرگرم دست و پا کردن کاری برای خود در زاپن می باشد. گویا مربیان خارجی بعد از اینکه با فدراسیون فوتبال ایران قرارداد می بندند مورد توجه باشگاه های دنیا قرار می گیرند. در هر حال باید صبر کرد و دید که آیا پولکه پوویچ در مسابقات هیروشیما تیم ملی ایران را همراهی خواهد کرد یا اینکه باید به دنبال یک مربی دیگر برای تیم ملی ایران بود؟

## بازار مشترک اسلامی تشکیل می شود؟

پنجمین نمایشگاه بین المللی تجارت اسلامی از جانب مرکز توسعه صادرات جمهوری اسلامی و با همکاری سازمان کنفرانس اسلامی از ۲۹ تیرماه در محل دائمی نمایشگاه های بین المللی تهران برپا شد. علاوه بر ایران، نمایندگان ۳۱ کشور اسلامی دیگر در این نمایشگاه حضور داشتند که بسیاری از آن کشورها مانند موزامبیک و کنیا تنها دارای یک اقلیت مسلمان می باشند. عدم حضور عربستان سعودی، مالزی، الجزایر، عراق، کویت و اغلب کشورهای مسلمان نشین آسیای میانه بجز ترکمنستان نقطه ضعف بزرگ این نمایشگاه بود. با وجود این برگزار کنندگان اعلام کردند که پنجمین نمایشگاه نسبت به چهار نمایشگاه پیشین که هر ۲ سال در یکی از کشورهای مسلمان نشین برپا می گردد، موفق تر بوده است.

آل اسحاق وزیر بازرگانی جمهوری اسلامی در سخنرانی خود بمناسبت آغاز کار نمایشگاه درباره ی میزان ارتباطات بازرگانی ایران با سایر کشورهای مسلمان نشین اعلام کرد: میزان واردات ایران از کشورهای اسلامی از رقم ۳۸۰ میلیون دلار در سال ۱۳۵۸ به ۳۱۸۴ میلیون دلار در سال ۱۳۷۱ بالغ شده است. در آغاز انقلاب کشورهای اسلامی تنها ۴ درصد واردات ایران را تأمین می کردند، در

حالی که این رقم اکنون از ۱۰ درصد فراتر رفته است. همچنین طی سال های ۱۳۵۸-۷۱ میزان صادرات جمهوری اسلامی ایران به کشورهای اسلامی از ۹۰ میلیون دلار به ۹۸۱ میلیون دلار بالغ شده و سهم نسبی آن در کل صادرات کشور ما از ۱۱ درصد به ۲۳ درصد رسیده است. صباح زنگنه نماینده ی جمهوری اسلامی در سازمان کنفرانس اسلامی در ارتباط با برگزاری این نمایشگاه گفت: واقعیت مبادلات بازرگانی میان کشورهای اسلامی چیزی کمتر از ۱۰ درصد تجارت آنها با دیگر کشورهای است. نکته ای که او دیگر شرکت کنندگان بارها اشاره کرده اند آن بود که بسیاری از تولیدات کشورهای اسلامی با واسطه ی یک کشور غیرمسلمان به یک کشور اسلامی دیگر فروخته می شود و وجود این پدیده را منفی و ناشی از عدم وجود یک بانک اطلاعات دانسته اند.

در حاشیه ی این نمایشگاه درباره ی ضرورت تشکیل یک بازار مشترک اسلامی مسائلی مطرح شد. آل اسحاق در این باره گفت: اجرای "موافقتنامه ی سیستم تعرفه های ترجیحی بین کشورهای عضو سازمان کنفرانس اسلامی بسط همکاری های منطقه ای بین کشورهای اسلامی که در یک محدوده ی جغرافیایی قرار دارند می تواند راه را برای تشکیل منطقه ی

## استقرار دولت از بانکها سال به سال افزایش یافته است

بدیهی انباشته دولت، شرکت های دولتی و بانک ها به بانک مرکزی واحد میلیاردرزینال

سال	بدیهی دولت	بدیهی شرکتها و موسسات دولتی	بدیهی بانکها
۱۳۵۶	۲۳۸/۹	۳۵۹/۸	۱۸۰/۱
۱۳۵۸	۹۳۸/۷	۶۱۱/۹	۲۶۵/۱
۱۳۶۰	۲۶۰۸/۲	۵۹۹	۴۲۱/۶
۱۳۶۲	۴۱۹۱/۱	۶۵۸/۵	۴۶۸/۱
۱۳۶۴	۵۷۲۵/۲	۶۹۲/۶	۳۵۵/۹
۱۳۶۶	۸۹۰۴	۶۳۶/۷	۳۱۵
۱۳۶۸	۱۱۹۹۶/۱	۹۰۳/۴	۲۴۷/۸
۱۳۷۰	۱۳۸۴۹/۵	۲۱۲۵/۷	۱۱۲۶/۱
۱۳۷۲	۲۳۰۰۱/۶	۵۷۸۹/۲	۹۱۴/۱

ماخذ: بانک مرکزی جمهوری اسلامی ایران - اداره حسابداری کل و بودجه

به ۲۳۰۰۰ میلیارد ریال بالغ گردید. که افزایشی معادل صد برابر نشان می دهد. تنها در فاصله سالهای ۶۸ تا ۷۲ که دوره نخست ریاست جمهوری رفسنجانی و اجرای برنامه ۵ ساله اول وی بود، حجم استقرار دولت از بانک مرکزی به ۴ برابر رسیده است. آمار فوق را نه مخالفان دولت و حکومت بلکه بانک مرکزی جمهوری اسلامی انتشار داده است. در این آمار نه تنها بدهی دولت و میزان رشد سال به سال آن متعکس است، بلکه میزان بدهی موسسات و شرکتها و بانکهای دولتی به بانک مرکزی نیز

کاستن از کسری بودجه دولت و به صفر رساندن آن یکی از اهداف نخستین برنامه دولت رفسنجانی بود. در سال گذشته هاشمی رفسنجانی به هنگامی که بودجه سالانه دولت را به مجلس ارائه می داد، ادعا داشت که بودجه دولت (برای سالهای ۷۲ و ۷۳) بدون کسری است و دولت وی موفق شده در این زمینه هم همانند دیگر اهداف برنامه اول، به مقصود نایل آید! رفسنجانی حتی ادعا کرد که طی ۲۵ سال گذشته این نخستین بار است که بودجه سالانه دولت بدون کسری است. اما واقعیت آشکارتر از آن بود که کسی این دروغ ها را باور کند در کشور ما از اوایل دهه ۵۰ با گسترش ریخت و پاش های دولت و افزایش هزینه های جاری و نظامی، درآمد های دولت کفاف هزینه ها را نمی داد و برای تأمین این کسری دولت به استقرار از سیستم بانکی متوسل شد، این کار، یعنی استقرار بانکی بزرگم افزایش درآمد های نفتی کشور سال به سال و وسعت گرفت و رفته رفته منشا بروز نا هنجاری اقتصادی از جمله رشد تورم گردید. پس از انقلاب نابسامانی ناشی از دگرگونی های سیاسی و پس از آن جنگ ۸ ساله سیاست توسل به استقرار بانکی و چاپ بدون پشتوانه اسکناس را به یک امر عادی در سیاستهای دولت تبدیل کرد. چنانکه در فاصله سالهای ۵۶ تا ۷۲، میزان بدهی دولت به بانک مرکزی از ۲۳۸ میلیارد ریال

## روابط حاکم بر کار در غول صنعت جهان، ژاپن

تنظیم و ترجمه حمید تبریزی

در مورد سیستم مدیریت در نگاه تویوتا بگوئید: جواب: اصل بر آن است که کارگران هر چه شدیدتر، سریع تر و بیشتر کار کنند. فرض کنید که کارگر در یک خط تولید کوچک کار می کند، وقتی تقاضا برای ماشین اندکی کاهش می یابد، چند تن از کارگران (برای مثال دو) از خط بیرون برده میشوند تا مبادا سرعت کار بقیه کمتر شود و آن دوبه هر جا که کار فرما بخواهد منتقل می شوند. حالا هشت نفر باقیمانده، باید کاره نفر را بکنند و لذا باید هر چه سریع تر کار نمایند. در کارخانه تویوتا شرح مشخص وظایف برای کارگران وجود ندارد. هر وقت نیاز به کارگر بیشتر باشد و سفارشات بالا تر، سرعت خط تولید را افزایش می دهند و از کارگران سایر خط ها استفاده می کنند. هر چه خط تولید سریع تر حرکت کند کارگران مجبورند کارهای متنوعی با سرعت بیشتری انجام دهند. کار فرمایان کارگران را مدام بین خطوط تولید مختلف حرکت می دهند تا آنها مهارتهای چیزه را یاد بگیرند و هر وقت به آنها احتیاج باشد از خطی به خطی دیگر روانه شوند. در کارخانه تویوتا در واقع این کارگران است که باید خود را با سرعت خط تولید تنظیم نمایند. عبارت دیگر انسان برده خط تولید است. کارگری در اثر شدت کار معلول شده و چنین سخن می گوید: اتحادیه های کارگری در موارد با زبرد اذیت حوادث ناشی از کار و جبران مافات در اثر "کاروشی" بندرت خود را درگیر میکنند. اتحادیه های می گویند: این کارگران هستند که باید با مدیریت تویوتا تصفیه حساب کنند. چندین سال پیش من شنیدم که کارگری در اثر

مردم جهان چه در کشورهای غربی و چه در کشورهای جهان سوم از ژاپن تنها مصنوعات صنعتی و الکترونیکی پیشرفته را می شناسند. کمتر کسی است که بایستیم کار در ژاپن آشنا باشد و بداند در این جزیره نسبتاً کوچک میلیونها انسان زحمتکش، ماشین عظیم تولید سرمایه داری بزرگ ژاپن را چگونگی و به چه همتی به حرکت در می آورند. در سپتامبر سال ۱۹۹۳ جزوه ای در ژاپن تحت عنوان "کاروشی منتشر شد این جزوه پدیده دردناک مرگ بر اثر اضافه کاری و شدت کار در ژاپن را مورد بررسی قرار داده است. در زیر قسمت هایی از این جزوه مذکور می خوانید:

روند تولید در تویوتا تکیه بر شمار یکی از بزرگترین شهرهای جهان است که تجارت بین المللی آن را تحت کنترل دارد. شرکت های فراملیتی که ریشه شان در ژاپن است در سایر نقاط جهان به ایجاد دفاتر، کارخانه ها و شعبات مشابه دست زده اند. تقریباً در یک شعاع ده مایلی شهر، ۶۷۰ هزار شرکت بزرگ جمعیتی معادل هفت میلیون نفر کارگر را استخدام کرده اند. این رقم در واقع دو برابر نیروی کار نیویورک است. گزارش شده است که بیش از ده هزار نفر هر سال از شدت کار و اضافه کاری در ژاپن می میرند. این آمار مرگ و میر زیر فشار کار، برابر آمار تلفات ناشی از سوانح رانندگی است. میلیونها کارگری از سه هزار ساعت در سال کار می کنند. این بخش از کارگران طبق آزمایشات انجام شده زیر فشار شدت کار و افزایش کار قرار دارند که منجر به تلفات جانی می شود و در ژاپن به آن "کاروشی" گفته می شود. کاروشی چیست؟ "Karoshi" کاروشی در ژاپن به مفهوم مرگ معمولاً "کاروشی" به شرايطی اطلاق می شود که شدت اضافه کاری سبب

## کاهش نرخ رشد جمعیت در کشور

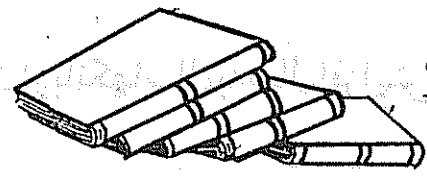
دکتر حسین ملک افضلی معاون امور بهداشتی وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی نتیجه ی تحقیقات انجام شده روی ۵۰ هزار خانواده ی ایرانی در خرداد ماه امسال را به این ترتیب اعلام کرد: ۷۸ درصد زوج های شهر نشین که در سنین باروری می باشند از برنامه های تنظیم خانواده پیروی می کنند که از این تعداد روش مورد

استفاده ی ۵۲ درصد آنها مطمئن و موثر می باشد. در روستاها ۵۷ درصد زوج ها از روش های پیشگیری استفاده می کنند که روش مورد استفاده ی ۴۷ درصد آنها مطمئن و مؤثر است.

وی همچنین اضافه کرد: به موجب تحقیقات انجام شده ۴۰ درصد حاملگی ها در کشور ناخواسته بوده و این امر به سبب پیامدهایی که در پیش دارد هشدار دهنده می باشد. طبق آمارهای داده شده در چهار سال گذشته ۸۰ هزار مرد و یک میلیون زن واقع در سنین باروری در ایران اقدام به عمل جراحی (واکتومی) و (توبکتومی) کرده اند. با وجود این بار سیدن جمعیت ۲۶ میلیونی جوانان زیر ۱۵ سال به سن باروری در صورتیکه هر زوج از آنان تنها دو فرزند داشته باشد جمعیت کشور ۲۶ میلیون نفر افزایش خواهد یافت. آمار داده شده حاکی از آن است که میزان مولود ۲۳ در هر هزار نفر جمعیت و میزان مرگ و میر ۵ در هر هزار نفر می باشد و نرخ رشد جمعیت به ۱/۸ درصد رسیده است.

تقاضای کمک کردم، آنها به من جواب رد دادند. من فکر میکنم شرکت "سوگی" یک شرکت ضد انسانی است. آنها هرگز حاضر نشدند ادعای مرا بپذیرند و شرکت و کار فرمایان پس از مرگ شوهرم که از شدت کار مرده، خود را از هر گونه مسئولیت بری دانستند. خانم میتسو یانمی سپس قطعه ای از طریق رادیو ABC، NHK در آمریکا پخش شد از آخرین نوشته های توشیتسو یانمی است: بگذارد درباره بردگی فکر کنیم، در گذشته و حال، در گذشته، بردگان را در کشتی های حامل بردگان بار کرده، به دنیای جدید حمل میکردند. اما در روزگار ما، آیا وضعیت قطارهایی که روزانه سیل انسان ها را به سر کارشان می رسانند، غیر انسانی تر از آن نیست؟ بردگان امروزی مسافران استعمارچیان هستند. ارزش وجودی آنها با ساعات کار آنها اندازه گیری می شود. بردگان امروزی حق ندارند علیه اربابان اعتراض کنند. آنها به ندرت می توانند درباره حقوق خویش تصمیم بگیرند. بردگان امروزی، که بردگان شرکت های بزرگ سرمایه داری اند، حتی از ساده ترین تفریحات محرومند، یعنی از حق نشستن بر سر سفره شام با خانواده های شان. خانم تویوتا ساساکی می گوید: شوهرم برای کارخانه شیزوکسای (Shizouk) میتسو یانمی کار می کرد. او ساعات کار معینی نداشت. وقتی از سر کارش برمی گشت در ماشین دچار سکت می گردید. او ۷۵ ساله بود. آقای دایکن یاواتا می گوید: ساساکی دختر دوم من از شدت آسم ادامه در صفحه ۹

تازه های کتاب



رویا، حماسه، اسطوره

این نام کتابی است از دکتر میر جلال الدین کزازی که اخیراً در تهران انتشار یافته است. کزازی در این کتاب با بهره گیری از نظرات کارل گوستاو یونگ، روانشناس و روانپزشک سوئیس (۱۸۷۵-۱۹۶۱) به بررسی ریشه ها، سیر و گونه های مختلف رویا و اسطوره می پردازد. یونگ که در ابتدا به جنبش روان کاوی فروید تمایل داشت در سالهای نخست قرن حاضر از این جنبش کنار کشید و بار دیگر مرکزیت غرایب جنسی در رفتار، کردار و منش انسانها به روانشناسی تحلیلی روی آورد و مکتب روانپدیدانها که بعدها به "روانشناسی ژرفا" مشهور شد. یونگ برای کاوش در روان آدمی و شناخت ناخود آگاهی به جهان باستان بازگشت و در باورهای کهن و افسانه های دیرین به اندیشه و درنگ پرداخت. وی به این نتیجه رسید که شخصیت فرد شامل خاطراتی از تاریخ نیا کنش است که به نهادینه (ژرفا) معروفند و از طریق اسطوره ها قابل بررسی اند.

کزازی در کتاب فوق همین نظرات را دستمایه خویش ساخته و با بررسی رویا و گونه های مختلف

اسطوره به خواستگاه خود آگاهی و ناخود آگاهی نقب می زند و دست آخر با طرح و بررسی پاره های نهاد های رویایی و اسطوره ای در ایران باستان به چگونگی طرح آنها در حماسه های می پردازد.

کزازی در "رویا، حماسه، اسطوره" نیز همچون سایر آثارش با دقت و وسواسی چشمگیر که گهگاه به افراط می گراید، از به کار گرفتن واژه های عربی و غیر پارسی بهره می برد. به جای آن ها واژه های پارسی سره ای به کار می برد که اغلب یافته و ساخته خود اوست. این تلاش نثر کزازی را در نگاه اول کمی دشوار و دیر یاب می کند، لیکن بتدریج خواننده با آن خومی گیرد و پا به پای نویسنده پیش می رود. رویا، حماسه، اسطوره ۲۰۸ صفحه دارد و توسط نشر مرکز انتشار یافته است.

بازاندیشی زبان فارسی



بازاندیشی زبان فارسی

زندگی اجتماعی و تاریخی ما تکوین یافته و سپس با زور و شدت سیلاب وار راه خود را به فضای زندگی ما گشوده اند. آمیزش ما با این چیزهای مدرن و پد برش آنها در فضای زندگی خود و همساز کردن خود با آنها تا گزیریدین معناست که زبان ما نیز می باید با آنها ساز و در باره آنها گویا شود.

آشنوری با همین نگرش در مقاله کتاب به تحولات و دگرگونی هایی که زبان پارسی ظرف سده اخیر به خود دیده و نیز دشواری هایی که هنوز بر سر راه توانمند کردن آن برای انتقال مفاهیم، معانی و واژه های دانش و فرهنگ معاصر موجود است پرداخته و گرفتاری هایی همچون جدایی زبان نوشتار از زبان گفتار، عدم کارایی وضعیت دستگاه گردنده و گرداننده زبان (یعنی فعل) که در حذف زبانیا فعلیها ساده و بسیط فارسی و جایگزین کردن آنها با فعلیهای ترکیبی نمود یافته است، افراط و تفریط و برخورد های "ادبانه و ناسیونالیستی" در امر واژه سازی، کم توانی زبان فارسی در بیان مفاهیمی که به دگرگونی و شدن (صیورت) مربوط می شوند، ورود واژه های عربی با تمام ویژگیهای صرفی و زبانی آن به زبان پارسی و... را مورد کاوش و بررسی قرار داده و برای رفع آنها راه حل هایی پیش نهاده است. گرچه پاره ای از دیدگاه ها و نگرشهای آشنوری به سبب فاصله زمانی نسبتاً چند ساله میان نگارش مقاله ها کم و بیش تکرار شده اند، لیکن در مجموع کتاب بازاندیشی زبان فارسی نشان از نگاهی نو و راهگشا به بحران زبان فارسی دارد و از دانش و آگاهی ژرف نویسنده به زبان و خواستگاه و کارکردهای آن حکایت می کند. این کتاب ۱۷۴ صفحه دارد و توسط نشر مرکز انتشار یافته است.

الکساندر تیشما (Tisma) از نویسندگان نامی یوگسلاوی است که به خاطر آثار داستانی که درباره جنگ جهانی دوم نگاشته در اروپا شهرت و آوازه ای بسزا دارد. پنج کتابی که وی در این باره نوشته به انگلیسی و اکثر زبانهای زنده دنیا ترجمه شده اند. تیشما سال ۱۹۲۴ از پدری صرب و مادری یهودی در شهر "نوی ساد" واقع در منطقه مرزی یوگسلاوی و مجارستان چشم به جهان گشود. در این منطقه تا پیش از جنگ جهانی دوم کرواتی، یهودیها، صربها، مجارها و آلمانی ها در فضای صلح آمیز با یکدیگر می زیستند، به گونه ای که از آن به عنوان نمونه ای موفق از همزیستی فرهنگها و ملیت های مختلف یاد می شد. جنگ جهانی دوم اما پایه های این همزیستی را تخریب کرد و جوی از دشمنی و خصومت را در منطقه پدید آورد. جنگ سالهای اخیر در یوگسلاوی را می توان قسماً تداوم همین دشمنی ها و خصومت ها به شمار آورد.

تیشما پس از ۶۸ سال زندگی در "نوی ساد"، دو سال پیش با شعله و رتر شدن جنگ در یوگسلاوی از آن شهر رخت بریست و در فرانسه اقامت گزید تا به قول خودش دوباره شاهد تخریب دردناک میهنش به دست دیوانگان ناسیونالیست نباشد. وی اینک با پیگیری حوادث یوگسلاوی، آنها را در دفتر یادداشت های روزانه خود می نگارد تا "سندی از بلشتی و بدشگونگی جنگ و خشونت" بداند.

روزنامه آلمانی فرانکفورتر روند شاور در مصاحبه ای با تیشما نظری را درباره جنگ جاری در یوگسلاوی، پیامدهای فروپاشی اتحاد شوروی، وظیفه ادبیات و... جویا شده است. آنچه که در پی می آید برگردان بخش هایی از این مصاحبه است.

فرانکفورتر روند شاور: آقای تیشما! درونمایه کتابهای شما عمدتاً به جنگ جهانی دوم مربوط می شود. آیا تاثر این جنگ بر نسل شما چنان بوده که تاریخ را برآیند به موضوع زندگی بدل کرده است؟

تیشما: من کار نویسنده گی را نه با این کتابها که از جنبه ای تاریخی برخوردارند بلکه با پرداختن به موضوعات روز شروع کردم. سال ۱۹۴۵ با پایان گرفتن جنگ به نوشتن داستانهایی پرداختم که به مسائل روز یا موضوعات عام مربوط می شدند. جنگ دوم جهانی بعدها به موضوع داستانهای من تبدیل شد، بی آنکه آگاهانه در جستجوی چنین موضوعی باشم. در واقع اواخر دهه هفتاد بود که ذهن من دوباره متوجه وقایع دوران جنگ شد و فکر می کنم علش مانند در "نوی ساد" بود.

من از راههای گوناگون کوشیدم که به خارج بروم، لیکن از داشتن گذرنامه محروم کرده بودند. اگر به خارج می رفتم، شاید بسیاری از کتابهایم نوشته نمی شدند. من در یوگسلاوی و در این شهرک (نوی ساد) مانندم و در چنین شهرکی انسان همه چیز را می بیند. من هر روز از خیابانها و محله های واحدی می گذشتم و از روبروی مدرسه ام و خانه های بستگان و آشنایان رد می شدم. اما بسیاری از ساکنین این خانه ها و خیابانها در جنگ کشته شده و یا به اسارت درآمده بودند. به همین خاطر بود که هر روز با عبور از

مصاحبه روزنامه آلمانی "فرانکفورتر روند شاور" با "الکساندر تیشما" نویسنده نامی یوگسلاو جنگ، گشتار حلقه به زندگی جمعی

شهر خاطره جنگ در ذهنم زنده می شد و به نوشته هایم جنبه ای تاریخی و تلخ نگارانه می بخشید. راستش در نگاه من همه چیز باهم ارتباط دارد. من جنگ و بویژه جنگ جاری در یوگسلاوی را هم گشتار علاقه (به زندگی) جمعی تلقی می کنم.

من بدون باریک شدن در جنبه ها و نکات ظریف زبان به دنبال سبک بیانی خاصی بوده ام که با تلقی فوق همخوان و سازگار باشد. در ابتدا برای من مشکل بزرگتری وجود داشته که چیزی جز همان پرسمان هوبت نبود. این پرسمان بعد تر برایم به این صورت مطرح شد که یک انسان اندیشمند در یک رژیم استبدادی چگونه می تواند زندگی کند، بنویسد و در فعالیت های اجتماعی شرکت جوید. این پرسش در اصل به صداقت و یک رنگی یا خویشتن خویش مربوط می شود. منظور آن است که آیا به عنوان انسان

مجارستان به سوی لهستان رهسپار شدیم و هفت، هشت روزی در آنجا بودیم. از جمله جاهایی که دیدیم کراکو و اسارتگاه آشویتس بود. راهنمای سفر یعنی دبیر اتحادیه ناسران که یهودی هم بود در برابر درهای آشویتس به ناگاه رویه ما کرد و گفت: "لطفاً ناراحت نشوید، ولی راستش من نمی توانم به داخل بیایم. در اینجا ۲۰ تن از اعضای خانواده من سوزانده شده اند. وارد شدن به این محل برایم سخت است." او بیرون ماند و ما به درون اسارتگاه رفتیم. گرچه خاله من راهم در آشویتس سوزانده بودند، لیکن کنجکاویم برای دیدار از این محل بیشتر از دیگران بود. بارویت کوره های آدم سوزی احساس دهشتناکی در من شعله کشید، آن دخمه های چوبی، آن انبوه موها و عینک ها و آن بی شمار کفش های بیجه گانه که صاحبانشان همه در کوره آدم سوزی نازیها جان غیر قابل حل می نمایند.

فرانکفورتر روند شاور: آیا این به معنای تکرار همان فاجعه همیشگی است؟

تیشما: بله، تکرار همان فاجعه همان داستانهای قدیمی درباره تقصیر این یا آن، تقصیری که هیچگاه ثابت نشده است، زیرا هر لحظه می توان سند و مدرک و شاهدهی درباره گذشته رو کرد و زنجیره بی پایان تنفر، بی اعتمادی و سرخوردگی را تداوم بخشید.

هر نسل جدیدی به همزیستی با اطرافیان می آغازد، زیرا این نسل فارغ از پیش داوران نسبت به جهان خارج واکنش نشان می دهد و آن را همانگونه که هست می پذیرد. ولی بعد دوباره دشواری ها و رویدادهای قدیمی و در یک کلام پای تاریخ به میان کشیده می شود و همه آن نگاه و اندیشه فارغ از پیش داوران را مخدوش می کند.

فرانکفورتر روند شاور: ولی بالاخره باید راهی برای جلوگیری از تکرار مکرر این فاجعه وجود داشته باشد.

ت: این بررسی است که باید آن را با یک فیلسوف در میان نهاد. من اما انسانی هستم با تجربه و مشاهدات خاص خویش و به دوران ارزیابی های فیلسوفانه و پیشگویا نه از این رو چنین سوالی در نظر من مجرد و غیر واقعی می نماید. من می توانم به خوبی تصور کنم که راه حل وجود دارد، زیرا بر این باورم که همه درگیر به شخصی وجه ملی از ناپختگی، ناشکیبایی و عدم درنگ کافی ناشی می شوند. پس رفع این کاستی ها می تواند راه حل برای پیشگیری از درگیریها باشد، لیکن تجربه مشخص و مشهود ما حاکی از آن است که انسانها، چه فردی و چه جمعی زود به فراموشی دچار می شوند. آنها بدی ها و خوبی ها و بویژه آسیب هایی که از رهگذر درگیریها متحمل شده اند را به سرعت از یاد می برند. از اینرو نسل های پیاپی دوباره درودادی جنگ ها و درگیری ها گام می نهند. به همین سبب برای من تصور یک راه حل دراز مدت دشوار است.

این امکان که انسانها تغییر کنند و از یاس و سرخوردگی رهایی یابند را هیچگاه نباید از نظر دور داشت. وحشیگری و سببیتی که در جنگ یوگسلاوی مشاهده می شود ریشه در یاس و سرخوردگی و بی اعتمادی به آینده دارد.

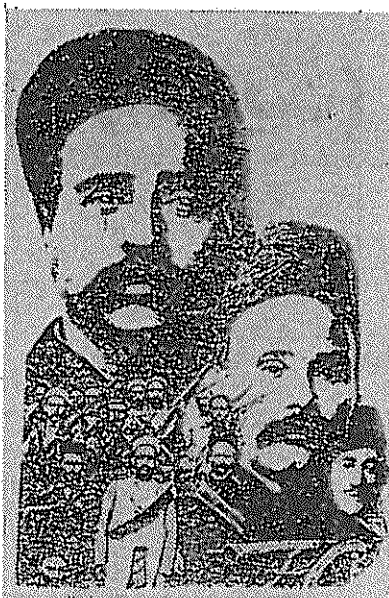


نویسنده به کنه مسائل و مشکلات خود راه برده ایم، آیا کیستی و چگونگی خود را درک کرده ایم و آیا در موقعیتی هستیم که همه دریافت ها و ادراکات خویش را بر زبان آوریم و چیزی را کتمان نکنیم؟ اینکه پاسخ به این پرسشها به چه سبک و زبانی بیان شود، دیگر یک مسئله ثانوی است. من به روشنی و درک پذیری موضوعات آثارم پیوسته بیشتر از شیوه بیان و زیربوم های زبانی بها داده ام. آنچه که پیوسته در مورد آن وسواس داشته ام دقت و عدم ابهام بوده است، چه در گستره اندیشه و چه در عرصه زبان.

فرانکفورتر روند شاور: از چه زمانی درنگ ها و اندیشه های شما درباره جنگ به صفحه کتابها راه یافت؟ آیا در لحظه خاصی انگیزه تحریر چنین کتابهای در ذهن در ذهن نقش بسته است.

تیشما: آری، انگیزه مشخصی مرا به نوشتن این کتابها سوق داد. حوالی سال ۱۹۶۰ از سوی ناشران برای سفر به لهستان دعوت شدم. من به سفر علاقه خاصی داشتم و اولین گذرنامه خود را سال ۱۹۵۷ دریافت کردم. با گروهی از ناسران از طریق

# انقلاب مشروطه گرامی باد



در میان دهه انقلابی که بشریت معاصر شاهد و آفریننده آنها بوده است، درصد کمی از انقلابات بوده اند که با گذشت سالها توانسته اند اعتبار و اولیه خود را حفظ کنند و حتی برداشته آن بیفزایند. انقلاب مشروطیت از جمله چنین انقلاباتی است.

یکی از علل این اعتبار ماندگار، اهداف عمیق انسانی و دموکراتیک بود که این انقلاب به خاطر آنها آغاز شد. مشروطه خواهان می خواستند نظام مطلقه استبدادی را برافکنند، سلطه استعمار را براندازند و یک حکومت دموکراتیک برپا سازند که ایران را از عقب ماندگی و تیره روزی به سوی پیشرفت و رفاه هدایت کند. این انقلاب نتوانست به استقرار

دموکراسی در ایران بیانجامد، اما جامعه غرق در عقب ماندگی و استبداد ایران را چنان دگرگون ساخت که در نتیجه آن نظام مطلقه استبدادی برافکننده شد و بسیاری از نهادها و ابزار دموکراسی مانند مجلس، قانون اساسی، احزاب سیاسی، مطبوعات، جمعیت ها و سندیکاها را وارد جامعه ما نمود. این نهادها هیچگاه از تعرض استبداد که پس از انقلاب مشروطه نیز ادامه یافت، در امان نماندند؛ منسوخ شدند، به بازیچه بدل شدند و مورد سوء استفاده مستبدین قرار گرفتند، اما همواره نیز بعنوان نقطه اتکابی برای مبارزه در راه دموکراسی و توسعه محدود ساختن قدرت استبداد مورد استفاده قرار گرفتند. تلاشی که بیش از ۸ دهه پیش

برای هدایت ایران به سوی دموکراسی و پیشرفت آغاز شد، دیگر هیچگاه متوقف نشد. نیروهای چپ و ملی کشور این مبارزه را به اشکال گوناگون پی گرفتند. آنها فرزندان مشروطه خواهان و ادامه دهندگان راه ستارخان ها، باقرخان ها و حیدر عموغلی ها بودند. آنچه را انقلاب مشروطه به دست آورده بود، همین دو گروه پاسداری کردند و در راه بسط و گسترش آن کوشیدند. این مبارزه، مبارزه ای آسان نبود. گروه بیشماری از نیروهای چپ، کمونیست و ملی در این مبارزه جان باختند، به زندان افتادند، به تبعید رفتند، از حقوق اجتماعی و زندگی عادی محروم شدند تا پرچم مبارزه برای دموکراسی و عدالت در ایران فرونیفت.

اعتبار انقلاب مشروطه باعث شد که بسیاری از مستبدین نیز لباس مشروطه خواهی بپوشند. اما همین گروه بود که در طی بیش از نیم قرن گرامی تر و ای بر ایران، بزرگترین آسیب ها را به دموکراسی وارد ساخت، با برقراری استبداد فردی، با تابع ساختن پارلمان و قانون اساسی به "اراده ملوکانه"، با ممنوع کردن احزاب دموکراتیک و سرکوب مطبوعات مستقل و با شکنجه و اعدام و قتل مبارزین دموکرات، تنها نامی از انقلاب مشروطه باقی گذاشتند که هر ۱۴ مرداد آن را وسیله عوامفریبی، ملی نمایی و دموکرات مای سازند. رفتار و کردار و شیوه حکومت همین ها بود که فرزندان شیخ فضل الله نوری را در کشور ما جانی دوباره بخشید. حکومت پهلوی با سرکوب بی امان همه آزادیخواهان و ممنوع ساختن همه احزاب چپ و دموکراتیک، به روحانیون مرتجع فرصت کافی بخشید که با استفاده از تشکیلات گسترده مذهبی موجود، نارضایی های عظیم مردم از حکومت مستبدانه را در جهت

خواستنهایی بیکارگیرند که نیاکان ما هشت دهه قبل به پیکار علیه آنها برخاسته بودند.

حکومت اسلامی خود را بی هیچ برده بوشی پیرووارث شیخ فضل الله نوری، که بدلیل اقدامات ارتجاعی اش توسط مشروطه خواهان به دار آویخت شد، اعلام کرد و آرزوهای اومبسی بر حاکم ساختن دین بر حکومت و روحانیون بر امور حکومتی را بر آورده ساخت. حکومت کنونی تنها گروهی است که با انقلاب مشروطیت آشکارا دشمنی می کند و با همه کوششها و تلاشهایی که بیش از ۸۰ سال است در راه آزادی دموکراسی و رهایی از عقب ماندگی در جریان است به ستیز برخاسته است.

پیکاری که با انقلاب مشروطه آغاز شد، امروز هم ادامه دارد. پیروان ستارخان ها و حیدرخان ها امروز نیز درگیر مبارزه ای سخت با وارثین شیخ فضل الله نوری - که همه قدرت حکومتی را نیز پشت سر دارند - هستند. و در این مبارزه خواست های آزادیخواهان، البته پیش از خواسته هایی است که آزادیخواهان ایران ۸۰ سال پیش داشته اند. مشروطه خواهان میخواستند سلطنت را به قانون اساسی مشروط کنند. این هدف که برای جامعه آن روز ایران گام بزرگی به پیش بود، اکنون یک عقب گرد تاریخی است. امروز تنها برقراری یک جمهوری دموکراتیک فدراتیو می تواند کشور ما را به سوی دموکراسی واقعی هدایت کند و از همین روست که مشروطه خواهان اصیل و واقعی نیز بدنبال انقلاب بهمین که حکومت سلطنتی را بر افکنند، به صف جمهوریخواهان پیوسته اند، و مبارزه برای استقرار جمهوری دموکراتیک را همچون ادامه مبارزه مشروطه خواهان پی می گیرند.

با درود به خاطر تابناک مبارزان، در خون تپیدگان و جانبازان سنگر انقلاب مشروطیت و با گرامی داشت یاد پیشگامان و کوشندگان این انقلاب: ستارخان، باقرخان، سید محمد طباطبائی، بهمن، صور اسرافیل، حیدرخان عموغلی، عارف، فرخی زدی، میرزا کوچک خان، لاهوتی، دهخدا و... شعرهایی از سرود خوانان آزادی درسالهای واپسین سده پیشین را با هم مرور می کنیم:

## پیام آزادی

پیام دوشم از پیر می فروش آمد  
بنوش باده که یک ملتی به هوش آمد  
هزار پرده از ایران درید استبداد  
هزار شکر که مشروطه پرده پوش آمد  
ز خاک پاک شهیدان راه آزادی  
بین که خون سیاوش چه سان به جوش آمد.....

.....  
برای فتح جوانان جنگجو، جامی  
زدیم باده و فریاد نوش نوش آمد  
کسی که رویه سفارت بی امید ی رفت  
دهید مژده که لال و کرو خورش آمد  
صدای ناله عارف به گوش هر که رسید  
چودف به سرزد و چون چنگ درخروش آمد.....

## عارف قزوینی

## تازیانه

دست من زنا - چشم، بیستم دودست  
راه مروا چشم، دو پایم شکست  
حرف من! - قطع نمودم سخن  
نطق من! - چشم، بیستم دهن  
هیچ نفهم! - این سخن عنوان من  
خواهش ناهمی انسان من  
لال شوم، کورشوم، کورشوم  
لیک محال است که من خورشوم  
چند روی همچو خران زیر بار  
سرز فضای بشریت بر آرا

## علی اکبر صابر

ترجمه از سید اشرف الدین گیلائی مدبر روزنامه نسیم شمال

اساسی رژیم جمهوری اسلامی ایران (ب) سلامت روانی و نداشتن نقض عضویه طوری که مانع انجام وظیفه شود. (ج) عدم وابستگی به رژیم گذشته و گروههای منحرف غیر قانونی (د) داشتن آشنایی با مسائل آموزشی. (ه) تامل برای مردان. (و) تابعیت جمهوری اسلامی. (ز) داشتن حداقل ۳۰ سال.

ماده ۵۰ بدو شرح است و فکرمی کنم احتیاج به بررسی ندارد.

اصولا روابط مجتمع نظام آموزشی و اداری چیزی از روابط انسان با انسان در مفهوم کلی آن است. فرهنگ و آموزش و پرورش به همان اندازه که مخلوق روابط اجتماعی و اقتصادی جامعه و وضع و موقع آن است خود نیز در ایجاد وضع و موقع اجتماعی و اقتصادی جامعه یا تغییر آن تأثیر می کند. دانش آموز یک ماده خام و یک ذخیره اجتماعی است که میزان رشد و توسعه اجتماعی و اقتصادی جامعه ای که او در آن زندگی می کند و نسبت به رفاه نسبی و نسبت رفاه نسبی و شرایط مساعد تحصیلی که در یک فضای غیر متشنج بدست می آید بستگی به این دارد که چه مقدار از استعدادها و مهارتها و قدرتهای جسمی و روحی او در نظام فرهنگی و آموزش جامعه اش شکفته شده و به ثمر رسیده باشد. در محیط های آموزشی اگر آنرا می، تناقض رفتاری، دوگانگی برخورد و تما یز سلطه بیا بد، امکان حرکت با ظرفیت کامل دانش آموزان و افعالمیسر نیست. در مدارس دولتی و غیر انتفاعی دانش آموز به طور روزانه شاهد مناسبات نامطلوب و غیر منتظره ای است که برای او قابل توجه نیست. متاسفانه تعلیم و تربیت هیچگاه در کشور ما همراه با نیازها و ویژگیهای دانش آموزان نبوده است و همیشه آموزش و پرورش این سرزمین در اختیار کسانی بوده است که به دانش آموزان گفته اند چه یاد بگیرند و چه چیزی را نیاورند. مازمانی می توانیم از یک تغییر و تحول اساسی در نظام آموزشی این سرزمین سخن بگوییم که ماهیت و نوع نگاه این آموزش از یک پیشینه بسته به یک پیشین باز آزد و متعلق بر نیازهای زمانه تغییر جهت دهد. و در این بین دولت جمهوری اسلامی تا کتون نشان داده است که قدرت چنین تغییر و تحولی را ندارد و هر سال با سیاستهای غلطش بر معضلات آموزش و پرورش می افزاید.

مارس ۱۹۹۴

## تصحیح

در قسمت اول مقاله فوق تعداد مدارس دولتی ۵۵ درصد مدارس گفته شده بود که نادرست است و ۹۵ درصد درست می باشد.

# نظام طبقاتی آموزش در ایران

## بژمان

توجه کرد، اما پس از این توجه، دیگر رشدشان متوقف شد، زیرا کاربردشان از بین رفت.

ب) - مدارس استعداد های درخشان: این مدارس برای تیزهوشان و دانش آموزان برجسته تاسیس شد. از سال ۱۳۶۲، دموکراسی در تهران اقدام به گزینش دانش آموزان دختر و پسر تیزهوش می کردند. این دموکراسی زیر نظر دفتر آموزش کودکان استثنایی قرار داشتند. اما از سال ۱۳۶۴، سازمان ملی پرورش استعداد های درخشان تشکیل شد و زیر نظر هیئت امنا قرار گرفت اما تمام هزینه های آن توسط وزارت آموزش و پرورش تامین و پرداخت می شد. در حال حاضر در ۲۹ شهر کشور ۶۰ مرکز آموزش برای تیزهوشان دایر شده است. شهریه این مدارس از ۳۰۰۰۰ تا ۱۰۰۰۰۰ تومان در نوسان است. آمار حکایت از آن دارد که در مدارس تیزهوشان در سطح کشور بیش از ۱۳۰۰۰ دانش آموز درس می خوانند، و روبرو به این مدارس شرایط سختی دارد. دانش آموزانی که دارای معدل ۱۹ در پایه پنجم ابتدایی هستند و می بایست در کنکور که از طرف سازمان ملی پرورش استعداد های درخشان صورت می گیرد، شرکت کنند و در صورت قبولی می توانند وارد این مدارس شوند. متاسفانه به دلیل بی توجهی و کمبود بودجه و فضای آموزشی و... بخشی از کودکان تیزهوش نخواستند به این گونه مدارس راه یابند.

ج) - مدارس شاهد: این مدارس طبق اعلام وزارت آموزش و پرورش از دانش آموزان، بین ۸ تا ۱۰ هزار تومان شهریه دریافت می کنند. ۴۰ تا ۶۰ درصد ظرفیت این مدارس به خانواده شهدا اختصاص دارد. دانش آموزان عادی می توانند با پرداخت شهریه ظرفیت آنها را پر کنند. این دسته از مدارس علاوه بر اعتبارات آموزش و پرورش از کمک مالی چشمگیر بنیاد شهید برخوردارند.

د) - مدارس غیر انتفاعی: طبق ماده یک اساسنامه، تعریف مدارس غیر انتفاعی چنین می باشد: "مدارسی است که از طریق مشارکت مردم، مطابق اهداف و آموزش و پرورش تحت نظارت آن وزارتخانه تاسیس و

۲- مدارس نیمه دولتی: این نوع از مدارس به سه دسته تقسیم می شوند

الف) مدارس نمونه مردمی  
ب) مدارس استعداد های درخشان  
ج) مدارس شاهد

الف) - مدارس نمونه مردمی: این مدارس هم از امکانات و اعتبارات دولتی استفاده می کنند و هم از دانش آموزان شهریه دریافت می کنند. چنین مدارسی ابتدا در سال تحلی ۷۱-۱۳۷۰ در تهران تاسیس شدند و از سال بعد از آن در دیگر نقاط کشور. طبق آمار وزارت آموزش و پرورش در حال حاضر ۲۴۵ واحد از اینگونه مدارس در سطح کشور وجود دارند که حدود ۵۰ درصد آنها در تهران می باشند. تعداد این مدارس با سرعت مدارس غیر انتفاعی رشد کرده و انتظار هم نمی رود رشد کند. زیرا مدارس غیر انتفاعی طبق اساسنامه اشان بسیار بیشتر از مدارس نمونه مردمی است و بخش خصوصی طبعا سرمایه خود را در جایی بکار می گیرد که آزادی عمل بیشتری داشته باشد. برابر آیین نامه اجرایی تا سال تحصیلی ۷۲-۱۳۷۱ مدارس نمونه مردمی از هر دانش آموز در دوره ابتدایی تا ۱۰۰۰۰ تومان، در دوره راهنمایی تحصیلی تا ۱۵۰۰۰ تومان و در دوره متوسطه تا ۲۰۰۰۰ تومان شهریه دریافت کرده اند. البته این رقم در سال جاری تا حدودی افزایش یافته است ولی هنوز تا سطح شهریه مدارس غیر انتفاعی فاصله زیادی است. به جای اینکه این مدارس را نیمه دولتی بنامیم بهتر است آنها را نیمه خصوصی بخوانیم. اساسنامه مدارس نمونه مردمی پس از چند بار تغییر و تبدیل، سرانجام در خرداد ماه ۱۳۷۲ شکل نهایی یافت. هدف مدارس نمونه مردمی؛ ۱- تقویت انگیزه مشارکت های مردمی در امر آموزش و پرورش، ۲- فراهم آوردن زمینه های مناسب ترشده و شکوفایی استعداد های دانش آموزان، ۳- ارتقای سطح تعلیم و تربیت با استفاده از کمک ها و مشارکت های مردمی است. ماده ۹ از اساسنامه این مدارس میزان شهریه یا به بیان خود اساسنامه، "کمک های مردمی را در هر سال بسته به شهر و ناحیه و برنامه درسی، متغیر اعلام کرده است. طبق ماده ۱۱ اساسنامه این مدارس، ۳۰ درصد ظرفیت هر مدرسه نمونه مردمی به دانش آموزان با استعداد فاقد امکانات مالی اختصاص خواهد یافت. و ماده ۱۲، گزینش دانش آموزان این مدارس را به "ضوابط علمی و اخلاقی منوط می کند.

نمونه مردمی در واقع جاده صاف کن مدارس غیر انتفاعی شده اند. به عقیده برخی از کارشناسان آموزشی، تعداد این مدارس ابتداریه رشد گذاشت تا آنجا که حضور مدارس غیر انتفاعی را به رغم صراحت قانون اساسی

## گزارش میاندوره‌ای عملکرد

# شورای مرکزی سازمان فدائیان خلق ایران (اکثریت)

### از کنگره سوم تا تابستان ۷۳

مقدمه

گزارش حاضر شرح اجمالی مهمترین اقدامات و تصمیم‌های شورای مرکزی سازمان پس از کنگره سوم تا کنون را شامل می‌شود. گزارشی که الزاماً ترتیب زمانی رویدادها را تعقیب نمی‌کند؛ بلکه بر حسب موضوعات فعالیت شورا، تقسیم بندی شده است. لازم به تذکر است که شورا در نخستین اجلاس خود، بلافاصله پس از خاتمه کنگره سوم، تصمیم به ایجاد یک هیات اجرایی برای هدایت سیاسی - تشکیلاتی روزمره سازمان گرفت، در این گزارش تفکیکی از کاردواریگان، یعنی خود شورا و هیات اجرایی، صورت نگرفته است. روشن است که این گزارش تفصیلی اقدامات گروه‌های کار را شامل نمی‌شود.

#### الف - مواضع و اقدامات سیاسی

آغاز کار شورا که بیش‌تر با بروز تغییر و تحولاتی در کشور و جهان بود که مساله ضرورت یا عدم ضرورت ارائه تحلیلی مجدد از اوضاع کشور را برای شورا مطرح می‌کردند. کاهش قیمت نفت و خالی شدن خزانه دولت و به تبع آن اعمال مجدد محدودیت‌هایی در بازار گانگی خارجی و نیز افزایش قیمت، تشدید تضییقات خاصه نسبت به معیشت، بروز تحرکاتی در میان نیروهای مختلف اپوزیسیون، و در عرصه خارجی توافق اریحا - غزه اهم تغییرات مورد نظرند. شورا، ضمن این که این مجموعه را برای ارائه تحلیلی مجدد و تفاوت از سند مصوبه کنگره سوم کافی نمی‌دانست، اما بر تعقیب روزمره حوادث و تدارک سندی برای انتشار بیرونی - ناظر بر تحولات سیاسی جدید و اعلام مواضع شورا نسبت به آنها و استخراج وظایف عاجل - تاکید داشت. در این راستا طرحی تهیه شد و در یکی از اجلاسهای شورا مورد بررسی و تصویب قرار گرفت، سند مصوبه زیر عنوان «ارزیابی شورای مرکزی س. ف. خ. ا. (اکثریت) از اوضاع کنونی کشور در کار شماره ۷۸ درج شد. فزون بر این، دیدگاههای شورا پیرامون وقایع مهم ایران و جهان، و وضعیت سیاسی لحظه مداوماً در سرمقالات و دیگر مقاله‌های نشریه کار انعکاس می‌یافته اند.

گذشت در نامه سرگشاده به مقامات آلمان در اعتراض به سفر فلاحیان به آلمان (کار ۷۳)، نامه به رئیس پارلمان اروپا، به نخست وزیر فرانسه و به میتران در اعتراض به فراری دادن دوتورویست ایرانی توسط دولت فرانسه (کار ۷۵)، اطلاعیه تروریسم رژیم باردیگر قربانی گرفت درباره ترور یکی از رهبران حزب دموکرات کردستان (رهبری انقلابی)، مندرج در کار ۷۵... انعکاس داشته است. سایر پیام‌ها و اطلاعیه‌های شورا عبارت بوده اند از: پیام به حزب دموکرات کردستان ایران به مناسبت سالگرد ترور برلین، پیام به مردم ایران به مناسبت سالگرد تاسیس سازمان (کار ۷۷)، پیام به مناسبت نوروز (کار ۷۹)، پیام به مناسبت روز کارگر (کار ۸۲)، پیام‌هایی به نلسون ماندلا، حزب کمونیست آفریقای جنوبی و کنگره ملی آفریقا (کار ۸۴) به مناسبت پیروزی تاریخی مردم آفریقای جنوبی بر نژادپرستی و آپارتاید، نامه به کمیساریای عالی سازمان ملل برای پناهندگان در اعتراض به اقدام ترکیه برای بازگرداندن تعداد کثیری از پناهندگان ایرانی در ترکیه به ایران (کار ۸۴)، پیام به حزب ملت ایران به مناسبت خودسوزی خانم دکتر اربابی (کار)، اطلاعیه در مورد انفجار بمب در مشهد (کار ۸۷)، اطلاعیه در مورد قتل دو کشیش مسیحی در تهران (کار ۸۸)...

تدقیق و تکمیل جهات مختلف سیاست‌های شورای مرکزی در قبال دیگر نیروهای اپوزیسیون رژیم جمهوری اسلامی، مبتنی بر روشها و سیاستهای چند سال اخیر این نیروها، ضرورتی است که شورا با آن مواجه بوده است. در این راستا شورای مرکزی فعلاً به بررسی سیاستها و روش سازمان مجاهدین خلق ایران پرداخته و ارزیابی زیر را بدست داده است:

شورای مرکزی انتخاب پارلمان در تبعید و رئیس جمهوری موقت از سوری مجاهدین خلق رانفی حق انتخاب مردم و ضد دموکراتیک تلقی می‌کند. سیاست و روش مجاهدین در قبال احزاب و سازمانهای سیاسی اپوزیسیون نیز خصمانه است. رهبری سازمان مجاهدین تنها از حق موجودیت و آزادی فعالیت دیگر نیروهای سیاسی ایران دفاع نمی‌کند، بلکه سرکوب مخالفین

تجدید قراردادی صورت گرفت. به منظور تصریح مواضع شورا در این باره فراری صادر شد که در آن توافق با حرکت در این راستا اعلام شده بود، تاکید شده بود که حرکت این بار به پیشقدمی، و با در نظر گرفتن اقدامات پیشین انجام خواهد گرفت، و در آخرین بخش اساسی کمکهای ما به انتشار چنین نشریه‌ای (کمک‌های فنی و سازماندهی‌های مربوطه)، تعیین شده بود. اما بعداً روشن شد که وضعیت موجود در مناسبات نیروهای زیربط، انتشار چنین نشریه‌ای را فعلاً میسر نمی‌سازد. همچنین در چارچوب مناسبات با نیروهای دموکرات / جمهوری خواه، شورا در صدد تحرک بخشیدن مجدد به این مناسبات برآمد. اجلاس با حضور نمایندگان سازمان و ۴ حزب و سازمان دیگر، یعنی حزب دموکراتیک مردم ایران، حزب دموکرات کردستان ایران، سازمان جمهوریخواهان ملی ایران و نهضت مقاومت ملی ایران تدارک شد. برای حضور موثر در این اجلاس، روی دستور کار آن، که شامل تبادل نظر پیرامون اوضاع کشور، بررسی موانع همکاری نیروهای اپوزیسیون و برنامه ریزی همکاریهای ممکنه بین نیروهای اجلاس بود، کار تفصیلی نسبتاً مطلوبی صورت گرفت. هیات نمایندگی سازمان با آمادگی برای دستیابی به توافق‌های عملی و مشخص و با انتظار چنین توافقاتی در جلسه شرکت کرد. نماینده‌ای از سازمان جمهوریخواهان ملی ایران در

عدم پیشرفت کار با شد. شورای مرکزی خواهان آن بوده است که مسائل فیمابین در کمیسیون مورد بحث و بررسی قرار گیرند. افزودنی است که پس از مدتی سرانجام کمیسیون تشکیل جلسه داد. در این جلسه توافق‌های مشخص تری در راستای تهیه طرح منشور همکاریها حاصل آمد.

جداً از این مناسبات، با حزب دموکراتیک مردم ایران و سازمان جمهوریخواهان ملی ایران به تشکیل کمیسیون دیگری انجامیده است که آن نیز می‌باید توافقات موجود بر سر تنظیم یک منشور سیاسی و اقدامات سیاسی مشترک را پیگیری کرده و آن‌ها را عملی سازد. فزون بر آنچه گذشت باید از شرکت در سمیناری برای بررسی مساله ملی در ایران، که توسط کمیته همبستگی نیروهای دموکرات ایران در هامبورگ برگزار شد؛ نیز شرکت در کنفرانسی در دانمارک که به دعوت نمایندگان چندین حزب سیاسی دانمارک در پارلمان و نیز منظور بررسی وضع حقوق بشر در ایران تشکیل شد، و نیز دیدارهایی با چند تن از شخصیت‌های دموکرات و چپ کشورمان و... در این عرصه ذکر کرد. در جهت تجدید مناسبات با سایر نیروهای چپ، جزو بیداری غیررسمی با سازمان فدایی - ایران، پیش از وحدت این سازمان و شورای عالی چریکهای فدایی خلق ایران، اقدام دیگری از جانب شورا صورت نگرفته است.

#### شورای مرکزی سازمان مجموعه سیاست‌ها و عملکردهای ضد دموکراتیک و انحصار طلبانه

سازمان مجاهدین خلق ایران، هم در مقابل مردم و اپوزیسیون دموکرات رژیم و هم علیه معترضان درون این سازمان را مغایر با اصول دموکراسی و منافع ملی می‌داند و مبارزه با این سیاست‌ها و نقد پیگیری آن را از وظایف دمکراتیک خود می‌داند. شورای مرکزی در مناسبات خود با سازمان مجاهدین از توسل به روش‌های خصمانه و مغایر با دموکراسی اجتناب کرده و از مناظره و مباحثه سازنده با مجاهدین در هر سطح استقبال می‌کند. شورای مرکزی سیاست سرکوبگرانه و تروریستی رژیم اسلامی علیه مجاهدین خلق را قاطعانه محکوم می‌کند.

سازمان توانسته است سهم ارزنده‌ای را، چه در دادگاه (برلین) در معرفی جمهوری اسلامی به

عنوان صحنه گردان این جنایت و جنایتهای دیگر، و چه در بیرون از دادگاه در انعکاس جریان

محاکمات در میان ایرانیان خارج از کشور، ادا کند.

سیاسی خود و ممنوعیت فعالیت آنان را وعده می‌دهد. شورای مرکزی سازمان مجموعه سیاست‌ها و عملکردهای ضد دموکراتیک و انحصار طلبانه سازمان مجاهدین خلق ایران، هم در قبال مردم و اپوزیسیون دموکرات رژیم و هم علیه معترضان درون این سازمان را مغایر با اصول دموکراسی و منافع ملی می‌داند و مبارزه با این سیاست‌ها و نقد پیگیری آن را از وظایف دموکراتیک خود می‌داند. شورای مرکزی در مناسبات خود با سازمان مجاهدین از توسل به روش‌های خصمانه و مغایر با دموکراسی اجتناب کرده و از مناظره و مباحثه سازنده با مجاهدین در هر سطح استقبال می‌کند. شورای مرکزی سازمان با اعتقاد به اصول حقوق بشر و حق فعالیت آزاد همه احزاب سیاسی، سیاست سرکوبگرانه و تروریستی رژیم جمهوری اسلامی علیه مجاهدین خلق را قاطعانه محکوم می‌کند. مزید بر آنچه گذشت، سندی نیز در موضوع سیاست ما در قبال «دعوت‌های گاه به گاه» به باره‌ای مقامات جمهوری اسلامی از مهاجران ایرانی به بازگشت به کشور، تهیه گردیده است. لازم به تذکر است که شورای پیشین نیز در این زمینه بررسی‌هایی صورت داده و نتیجه کار خود را به شورای فعلی ارائه کرده بود. سند تنظیم شده مبتنی بر نتایج کار شورای قبلی و مکمل آن است. (به ضمیمه رجوع کنید).

#### ب - مناسبات با نیروهای اپوزیسیون ایرانی

مرحله نخست فعالیت شورا در این عرصه مصروف تجدید دیدارها و قرارها و توضیح مواضع کنگره برای ارتباطات پیشین، از جمله حزب دموکرات کردستان، حزب دموکراتیک مردم ایران و نهضت مقاومت ملی ایران شد. در این دیدارها گاه در مورد انتشار نشریه سیاسی - خبری مشترک که موضوع گفتگوی نیروهای چپ بود نیز

آغاز کار شورا همچنین همزمان با شروع کار دادگاه برلین - محاکمه متهمین به قتل رهبران حزب دموکرات کردستان ایران و نوری دهکردی - بود. این دادگاه، که هنوز نیمه‌تمام دارد، با افت و خیزهایی به یک عرصه موثر برای افشای تروریسم جمهوری اسلامی علیه نیروهای اپوزیسیون در خارج از کشور تبدیل شده است. در این راستا سازمان توانسته است سهم ارزنده‌ای را، چه در دادگاه در معرفی جمهوری اسلامی به عنوان صحنه گردان این جنایت و جنایتهای دیگر، و چه در بیرون از دادگاه در انعکاس جریان محاکمات در میان ایرانیان خارج از کشور ادا کند. گزارشی و مقالات نشریه کار در این باره انجام مصاحبه‌های مطبوعاتی و رادویی، حضور رفقایی از شورا و سازمان در دادگاه برلین و افشای ترور جمهوری اسلامی در شهادت‌هایشان، ارسال نامه به مقامات آلمان و مراجع بین المللی، شواهدی از کار در این باره هستند. قابل ذکر است که دیگر نیروهای اپوزیسیون نیز به تفاریق در این راستا دست به اقداماتی زده اند. در این میان، مناسفانه سازمان مجاهدین خلق ایران فعالیت افشاگرانه خود علیه جمهوری اسلامی را با اتهامات سنگین و بی پایه‌ای به سازمان و دیگر نیروهای چپ که فرد یا افرادی از آنان در نشست می‌کونوس حضور داشته‌اند به دیگر سخن یا تصفیه حساب سیاسی یا مخالفین سیاسی خود، توأم کرده است. در نتیجه بخشی از فعالیت‌ها در این زمینه مصرف رفیع این اتهامات و سمت دادن مبارزه در جهت درست آن، یعنی علیه تروریسم جمهوری اسلامی، شده است.

موضعگیری در قبال حوادث و مناسبات‌های خاص بخش دیگری از فعالیت‌های شورا در عرصه سیاسی را تشکیل می‌دهد. افشای تروریسم جمهوری اسلامی و لزوم مبارزه متحد علیه آن، مهمترین موضوع این موضعگیری‌ها بوده است که علاوه بر آنچه فوق

جلسه حضورنداشت. در چهارچوب دستوربررسی‌هایی صورت گرفت و توافق‌هایی حاصل شد. توافق‌ها عبارت بودند از: ۱- تنظیم یک منشور سیاسی به عنوان مبنای همکاریهای پایدار، ۲- اقدامات سیاسی مشترک. اما در تداوم کار، کمیسیتی که باید این توافق‌ها را عملی کند، تا مدتی تشکیل نشد. اگر چه بعضی عوامل فنی در عدم تشکیل کمیسیون مؤثر بوده‌اند، ولی به نظر می‌رسد وجود اختلافات و ابهامات میان پنج جریان مذکور درباره مساله ملی، شیوه مبارزه و نظام سیاسی‌اش، دلائل اصلی

وضعیت تصویر شده در بالا از روابط نیروهای اپوزیسیون ایرانی، ارزیابی مجددی از کم و کیف این روابط و سنجش مجدد آن را در نظر شورا ضروری کرده است. در عین حال به نظر می‌رسد که طرح جامعی برای مجموعه فعالیت‌های سازمان، که در آن جا نقش ممکنه روابط عمومی مجدداً تعیین شده باشد، ضرورت یافته است.

مرداد ماه ۱۳۷۳

#### ضمیمه

### پیرامون بازگشت

- ۱- اکنون تهدیدشان نمی‌کند، تشویق می‌کند.
- ۲- سازمان خواهان به رسمیت شناختن حق تابعیت دوگانه توسط جمهوری اسلامی و رفع موانع موجود در راه مسافرت ایرانیان مهاجر پناهنده، به ایران است.
- ۳- سیاست جمهوری اسلامی در رابطه با بازگشت، علیرغم ادعاها و وعده‌هایش، متوجه رفع موانع اساسی برای بازگشت مهاجران به کشور - که خود عامل ایجاد آنها بوده و هست - نیست. ما با این سیاست مبارزه می‌کنیم.
- ۴- شرط اعلام نشده جمهوری اسلامی برای بازگشت احزاب و افراد سیاسی ترک اعتقادات و مواضع سیاسی و عدم پایبندی شان به تحرک و تشکیلات و در این راستا اقدام می‌کند. سازمان این اقدامات ضد دموکراتیک را افشاء می‌کند.
- ۵- سازمان در راه تحمیل سیاستی مبتنی بر مصالح مردم و کشور به جمهوری اسلامی برای بازگشت امن مهاجران مبارزه می‌کند و می‌کوشد این مبارزه را با حمایت نیروها و محافل بین المللی در این راستا و در راستای اعمال فشار بر دولت‌هایی نیز که در سمت سیاست جمهوری اسلامی گام برمی‌دارند توأم سازد.
- ۶- سازمان سیاست خود در قبال امر بازگشت را در چارچوب الزامات توسعه و ترقی اجتماعی ایران، به عنوان جزئی از مبارزه برای تحقق دموکراسی در ایران و با احترام به حق افراد برای انتخاب آزادانه محل سکونت و تابعیت خود تنظیم می‌کند.
- ۷- سازمان تا مین آزادی عقیده و بیان، آزادی فعالیت احزاب، مطبوعات دیگر سازمانهای اجتماعی غیر دولتی، و تامین حقوق فردی و رعایت حریم زندگی خصوصی افراد را از شروط اساسی حل مشکل مهاجرت می‌داند.
- ۸- برای پایه:
- ۹- برای احزاب و نیروهای سیاسی اپوزیسیون بازگشت مفید متاع یعنی رفع استبداد و اختناق - عواملی که مهاجرت آنها را سبب شده‌اند - مشارکت مستقیم در مبارزه برای رفع استبداد و اختناق.
- ۱۰- اعلام آزادی عقیده و بیان، آزادی فعالیت احزاب سیاسی و تحمل دگراندیشی توسط رژیم جمهوری اسلامی از شروط اساسی در این زمینه‌اند.
- ۱۱- سازمان خواهان اعلام رسمی منع تعقیب فعالین سیاسی توسط حکومت جمهوری اسلامی است.
- ۱۲- سازمان بازگشت کسانی را که خطر پیگرد هم





### داریوش فروهر: تحمل چنین وضعی دشوار است

چند کشیش پی در پی بشکل شک برانگیزی کشته می‌شوند و از پیش هم گماردگان امنیتی اظهار می‌کنند که فلان سازمان سیاسی دارد نفاق افکنی می‌کند، توطئه می‌کند برای اینکه اختلاف‌های درونی و بحران سیاسی پدید آورد.

من سازمان سیاسی را که از آن نام برده می‌شود، بی‌چوجه نه با شیوه‌اش نه با هدفش هماهنگی ندارم و نه کارهایش را می‌پسندم ولی فکر می‌کنم باید رهبران یک سازمان سیاسی بکلی از خرد بدور افتاده باشند که چنین کارهای زشتی را انجام دهند. آنچه در این میان از نظر من بسیار افسوس‌آور است چگونگی تعقیب این جناختهاست.

داریوش فروهر رهبر حزب ملت ایران در مصاحبه‌ای با "راد یوسدای ایران" از جلسه به تاریخ ۲۲ تیر ماه، نظر خود را پیرامون مسائل اخیر کشور اعلام کرد. وی در مورد قتل دو کشیش مسیحی در تهران گفت:

من از این تبهکارانه‌ی زشت و افسوس‌آور از راه خبرگزاری رسمی جمهوری اسلامی آگاهی پیدا کردم و برایم بسیار تعجب‌آور است که پیگرد قانونی این کارهای جنایت آمیز جایش را به شوه‌های تلویزیونی و ستاریونوسی در روزنامه‌های وابسته داده است. من ندیده و حتی نشنیده بودم که تعقیب کفتری بصورت یک آوازه‌گری درآید و در حقیقت مردم ایران ندانند که چه می‌گذرد و چگونه

### پاسخ به نامه‌ها

● دوست گرامی، مسعود که به تازگی از ایران به اروپا آمده است. طی نامه کوتاهی، خواستار شده است که با رفقای فدایی در کشور... آشنا شود. مسعود در نامه خود نوشته است: برای جلوگیری از سوء تفاهات احتمالی خاطر نشان می‌کنم که هیچ گونه مشکلی در رابطه با دریافت اجازه اقامت در... ندارم و تقاضای من برای تماس با رفقا صرفاً از روی علاقه‌مندی و گرایش به سازمان و جنبش چپ ایران بوده و بدینوسیله می‌خواهم در جریان مسایل سازمان و جنبش قرار گرفته و احتمالاً فعالیتی هم در این زمینه داشته باشم.

دوست عزیز! با تشکر متقابل از اعتماد و علاقه‌ای که به رفقای خود دارید، تقاضایمان را در اختیار مسئولین مربوطه قرار دادیم. امیدواریم که در این میان سهم مناسبی فراموش نشود و نشریه کار نیز از همکاری شما بی‌نصیب نماند!

● دوست عزیز بهمن از کانادا، نامه گلا به آمیزی به ما نوشته اند و آن را با این جمله شروع کرده‌اند که: "نمی‌دانم این نامه را که حکایت من است، چه کسی می‌خواند، اما امیدوارم جواب آن را بدید." بهمن سپس به شرح ۵۵۰۰ سرگردانی خود در کانادا و مشکلات مربوط به پناهندگی پرداخته و خاطر نشان ساخته که بدلیل عدم دریافت تاییدیه‌ای مبنی بر فعالیت او در صفوف فداییان باشد. خطر بازگشت او را تهدید می‌کند. بهمن نوشته است: "موقعیکه سازمان به من و امثال من احتیاج داشت هر خطری را پذیرفتیم و در انجام کارهای تشکیلاتی کوتاهی نکردیم. حداقل ۱۰ بار زندان رفتیم و آخرین بار نزدیک به ۱۷ ماه زندان بودم. بهمن در پایان نامه خود نوشته است اگر نتوانم تاییدیه‌ای فراهم کنم آنها فکر می‌کنند که من به آنها دروغ گفته و فرد سیاسی نیستم و باید برگردم ایران بروم مقبره آقا بسط بنشینم که اعدام نشوم."

دوست عزیز، احتیاج به بسط نشینی آنهم در مقبره آقا نیست، که آنجا نیز هیچ امنیتی نخواهد بود! عین نامه شما را در اختیار مسئولین مربوطه قرار دادیم و خبر داریم که به دستشان نیز رسیده است. بنا بر این منتظر اقدام آنها باشید و مطمئن باشید که "سازمان" نیز هیچگاه اعضاء و دوستان خود را در شرایط سخت فراموش نمی‌کند!

● همکار ارجمند ع-بهار: همانگونه که خود نیز تصریح کرده‌اید مقاله "کنگره فوق العاده ساند نیست"ها مناسبانه موضوعیت خود را تا حدود زیادی از دست داده است. این مقاله قبل از کنگره نوشته شده و به تدارکات مربوط به این کنگره پرداخته است. حال آنکه خود کنگره مدتی است که برگزار شده و اطلاع از نتایج آن قطعاً برای خوانندگان "کار" مفید تر خواهد بود.

طرح ارسالی شما را در مورد آنتن های بشقابی در موقع مناسب مورد استفاده قرار خواهیم داد. در مورد تقاضای آخر شما، ما نیز تایید می‌کنیم که چنین ارتباطی ضرورت و کمترین نتیجه آن این خواهد بود که مواردی مثل مورد بالا تکرار نشود. از نظر ما داشتن آن شماره بلا مانع است و با اتکاء به همین پاسخ می‌توانید آن را از اطرافیان خود دریافت کنید!

### نامه‌ها و مقالات دریافتی

● پیرامون اوضاع یمن و سوابق تاریخی آن و چند مقاله کوتاه - رضا هانور، (آلمان)  
رو نوشت مقاله‌هایی از نشریات "آدینه" و "نامه مردم" توسط دوستی به نام م.  
● راه سومی وجود دارد؟ منصور ح.  
رو نوشت مقاله "نگاهی دیگر بر انقلاب ایران... فرستنده: داریوش از آمریکا"  
● صحبتی با کارکنان نشریه کار. تقی از هلند  
● وهم چنین نامه‌های: آزاد - شهریار از سوئد - م - رشیدیان

### کمک‌های مالی رسیده

مبلغ ۲۸۱۰ مارک آلمان از طرف رفقای فدایی در ژاپن

است یا اختناقی در میان نمی‌باشد، نباید بگذارند. این را باید به یادها بیاورم کسی که همه‌ی زندگی‌اش را در راه بزرگی، آزادی و آبادی ایران گذرانده سازواری با وضع کنونی برایش دشوار است و بهر وسیله‌ای بتواند بانگ اعتراض را بلند می‌کند و بگذارد همینجا بگویم آنها که فکر می‌کنند با این دشنام دهی‌ها من از میدان بدر می‌روم سخت در اشتباهند. من ایستاده‌ام به جان که در راستای بازگرداندن مردم سالاری به ایران، در راستای آبادی و آزادی این سرزمین حتی آنچه را که دارم و برایم مانده فدا کنم.

داریوش فروهر در پاسخ به حملات اخیر برخی روزنامه‌های وابسته به رژیم از جمله روزنامه کیهان به وی مجدداً تاکید کرد که فضای ایران اختناق آمیز است و افزود:

نمی‌دانم این طرز برخورد با من چرا و همه‌اش هم زیرا این عنوان که فضای ایران کجایش اختناق آمیز است اگر اختناق آمیز بود تو چگونه می‌توانستی مصاحبه کنی که خوب اینها همه‌اش برای خودشان رسوایی آور است. من اگر در یک فضای اختناق آمیز دل می‌زنم به دریا برای اینکه برآستی تحمل چنین وضعی، کار دشواری است، این را به پای اینکه در ایران فضای سیاسی باز

### مصطفی هجری: هدف ما یک ایران دموکراتیک و تضمین حقوق ملی ماست

چنین امری امروز غیر ممکن است. مشکل ما داشتن احزابی با دیدگاه‌ها و گرایشهای گوناگون نیست. یکی از مشکلات ما عدم برخورد دموکراتیک با یکدیگر است. ولی این گناه ما نیست. خلق ما هیچگاه دموکراسی را تجربه نکرده است. ما به فضایی دموکراتیک احتیاج داریم که در آن بتوانیم با هم برخوردی مناسب داشته باشیم. تاتس: اینجا (در آلمان) حزب کارگران کردستان ترکیه (پ. ک.ا.) مطرح ترین سازمان کردی است. سیاست شما در قبال این حزب چگونه است و درباره ممنوعیت این حزب توسط دولت آلمان چه نظری دارید؟

هجری: ما با پ. ک.ا. در ارتباط هستیم، اما شیوه‌ها و روشهای آن مورد انتقاد ما است. ممنوعیت این حزب در آلمان اقدامی نسنجیده‌ای است. جهان باید دریابد که اقدامات پ. ک.ا. واکتشی است در قبال برخورد های غیر انسانی دولت ترکیه با اهالی کرد.

است؟ به لحاظ اقتصادی که اوضاع خراب است. ناآرامی‌هایی هم که رخ داده است. هجری: همه نشانه‌های ثبات را باید ناشی از حمایت غرب دانست. تاتس: مناسبات شما با دیگر نیروهای اپوزیسیون ایران چگونه است؟

هجری: به استثنای مجاهدین و سلطنت طلبان ما با همه نیروهای اپوزیسیون دارای روابط خوبی هستیم.

تاتس: هدف مقدم شما چیست؟ یک کردستان مستقل و یا یک ایران دموکراتیک؟

هجری: یک ایران دموکراتیک که در آن حقوق ملی ما و حقوق بشر تضمین شده باشند.

تاتس: درگیری در شمال عراق مورد نظرات کلیشه‌ای در باره پراکنده‌گی و اختلاف کردها است. آیا شما می‌توانید تصور کنید که روزی کشور واحدی داشته باشید؟

هجری: ما از یک کردستان مستقل صحبت نمی‌کنیم. در برنامه ما چنین خواستی وجود ندارد و تحقق

منافع اقتصادی شود. تاتس: در حال حاضر وضعیت در کردستان ایران چگونه است؟

هجری: بیش از ۵۰ هزار سرباز و پاسدار در کردستان حضور دارند. نیروهای جمهوری اسلامی از زمان تاسیس این رژیم ۳۰۰ روستا را (در کردستان) نابود کرده‌اند. فعالیت سیاسی ما به صورت مخفی انجام می‌گیرد و پیشمرگه‌های حزب به شکل چریکی مبارزه می‌کنند.

تاتس: در حال حاضر یک جنبش کردی در ایران از چه شانس برخوردار است؟

هجری: این جنبش می‌تواند دولت مرکزی را تضعیف کند، مردم را به مقاومت برانگیزد و افکار عمومی در اروپا و کشورهای همسایه را متوجه خود سازد. ولی این جنبش نمی‌تواند رهبری جمهوری اسلامی را به اصلاح و دموکراتیزه شدن وادارد. این رژیم تا آخرین نفس با هر جنبش دموکراتیکی مقابله خواهد کرد.

تاتس: رهبری جمهوری اسلامی تا چه حد از ثبات برخوردار است؟

مصطفی هجری دبیر کل حزب دموکرات کردستان ایران در سفر به آلمان در مصاحبه‌ای با روزنامه تاگس تسایونگ (تاتس) شرکت جست. بخشهایی از این مصاحبه را در زیر می‌خوانید:

تاتس: شما با یک دادستان در مورد دادگاه میکونوس ملاقات کرده‌اید. چه برداشتی از این دادگاه دارید؟

هجری: من فکر می‌کنم که عاملان واقعی (تور) پشت میز محاکمه قرار گرفته‌اند. معهذاً معتقدم که ایران تلاش خواهد کرد یا اعطای امتیازات اقتصادی به آلمان، روند این دادگاه را تحت تاثیر قرار دهد. دیدار فلاحیان وزیر اطلاعات از آلمان در سال گذشته نمونه‌ای از این تلاشهاست. آقای اشמיד باوئر (هماهنگ کننده سازمانهای جاسوسی آلمان) اذعان کرده که فلاحیان مصراً خواستار تعلیق دادگاه بوده است. من از آن بیم دارم که افشا و روشن سازی ماجرای جنایت میکونوس قربانی

### هدف تشدید سرکوب است!

مجاهدین و دیگر نیروهای اپوزیسیون و یابکارانداختن کارزار وسیع تبلیغاتی در داخل و خارج کشور ادامه سرکوب و دستگیریهای خود را افزایش بیشتری خواهد بخشید.

جمعیت دفاع از جبهه جمهوری تنها راه مقابله و جلوگیری از این اعدامها و ترورها، همانا همکاریهای مشترک همه نیروهای جمهوریخواه و دموکرات می‌باشد. تنها از طریق چنین عمل مشترکی که بر پایه تفاهم و توافق سیاسی بینانهاده شود می‌توان آینده سعادت مند میهنمان را رقم زد.

جمعیت دفاع از جبهه جمهوری و دموکراسی در ایران - بلژیک

جمعیت دفاع از جبهه جمهوری و دموکراسی در ایران - بلژیک، اطلاعیه‌ای پیرامون انفجار در مشهد منتشر کرد. در این اطلاعیه آمده است:

جمعیت دفاع از جبهه جمهوری و دموکراسی در ایران - بلژیک با اظهار همدردی و عرض تسلیت به بازماندگان این جنایت وحشیانه، این قبیل اعمال تروریستی را چه در داخل کشور، که منجر به کشته شدن هموطنان بی‌گناهان می‌گردد و چه در خارج از کشور، که رهبران و کادرهای سیاسی اپوزیسیون را هدف شوم خود قرار می‌دهد، محکوم کرده و معتقد است که رژیم جمهوری اسلامی با منتهم کردن سازمان

به سازمان عفوبین الملل در آمریکا

درواه نجات عمومی مدد رسان باشید

که تمام عمر معتقد بدان بوده محکوم کند یا با حکم اعدام مواجه شود ما زندانی کردن و رفتار غیر انسانی با افراد را به صرف اعتقادات سیاسی شان محکوم نموده و از شما و تمام مدافعین حقوق بشر می‌خواهیم که رفتار بند جمهوری اسلامی را نسبت به اسیران بی‌دفاع‌اش محکوم کرده و در راه نجات عمومی و دیگر زندانیان سیاسی مدد رسان باشید.

سازمان فدائیان خلق ایران (اکثریت) آمریکا اول جولای ۱۹۹۴

فرم درخواست اشتراک "کار"

اشتراک جدید  تمدید اشتراک

مدت اشتراک: شش ماه  یکسال

نام: ..... تاریخ: .....

Name: ..... آدرس: .....

Address: .....

فرم را همراه با بهای اشتراک (چک، حواله بانکی یا تمبر) به آدرس "کار" پست نمایید.

"کار" ارگان مرکزی سازمان فدائیان خلق ایران (اکثریت) هر دو هفته یکبار روزهای چهارشنبه منتشر می‌شود.

حساب بانکی: M.ABD آدرس: RUZBEH NR\_35263011 کد بانکی: 37050198 کد بانک: 52020 AACHEN. Stadtparkasse Köln GERMANY

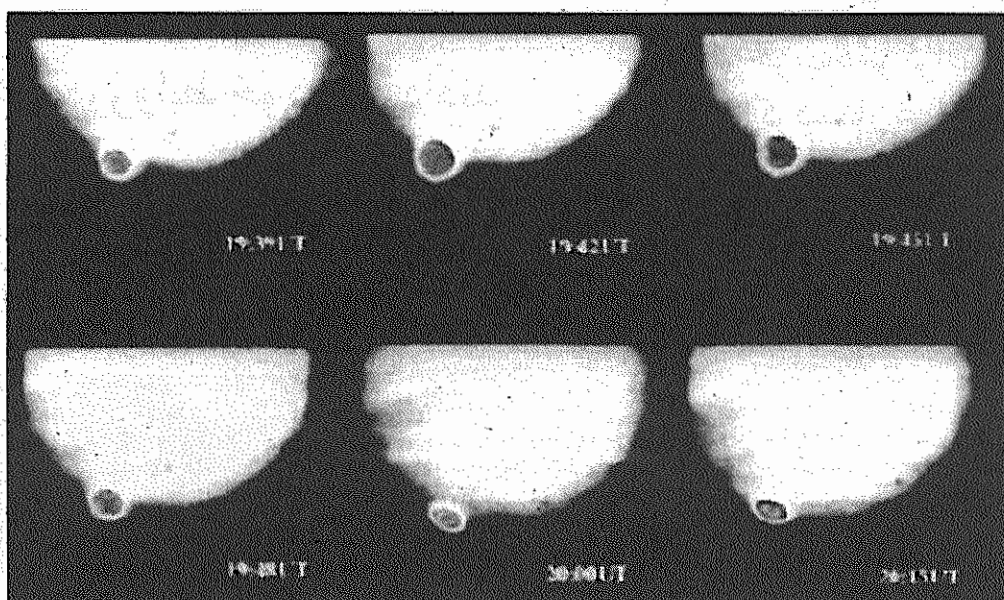
شماره فکس: 0049 \_ 221 \_ 3318290

بهای اشتراک "کار"

اروپا: ششماه ۴۵ مارک یکسال ۹۰ مارک سایر کشورها: ششماه ۵۲ مارک یکسال ۱۰۴ مارک

### پس از انفجار بزرگ

## آیا دانش بشر از سیاره مشتری افزایش می یابد؟



این تصاویر توسط تلسکوپ ۲٫۷ متری رصدخانه مک دونالد دانشگاه تکراس گرفته شده است و اثر صابت یک قطعه ستاره دنباله دار شومیکر - لوی ۹ را بر روی سیاره مشتری نشان می دهد.

انفجارهایی که اسامال در فاصله ۲۵ تا ۳۱ تیر (۱۶ تا ۲۲ جولای) در سطح سیاره مشتری صورت گرفت، بزرگترین انفجارهایی بوده اند که بشر تا کنون مشاهده کرده است. پیمی که آمریکا تنها سال ۱۹۴۵ بر سر هیروشیما فرو افکندند قدرتی معادل ۲۰۰۰۰ تن ماده منفجره تی. ان. تی. داشت، لیکن بزرگترین انفجاری که از برخورد قطعات متلاشی شده ستاره دنباله دار شومیکر-لوی ۹ به مشتری روی داد صد میلیون بار قوی تر از بمب اتمی هیروشیما بود. شومیکر-لوی ۹ سال ۱۹۹۳ به هنگام عبور از نزدیکی سیاره مشتری زیر تاثیر جاذبه آن از هم پاشید و به شکل سلسله قطعات زنجیرواره ای درآمد که یک میلیون کیلومتر طول داشت و با سرعتی معادل ۶۰ کیلومتر در ثانیه در حال سقوط به سوی مشتری بود. برای تصور سرعت قطعات شومیکر-لوی ۹ کافی است در نظر آوریم که سرعت گلوله اسلحه که زیانزدن خاص و عام است تنها به یک کیلومتر در ثانیه می رسد.

یاری کند. تاکنون روشن نبوده که آیا هسته مشتری از مواد سخت و یاز مراد گازی تشکیل شده است. از اولین تجزیه نوری تشعشعات ایجاد شده در اطراف مشتری چنین برمی آید که در آن مسفر مشتری علاوه بر نیتروژن و هلیوم، مواد ترکیباتی همچون گوگرد، آمونیاک، و هیدروسولفید نیز وجود دارند. جالبتر اینکه احتمال وجود آب نیز منتفی نیست. در مجموع اما هنوز هیچ یافته و نشانه جدیدی به دست نیامده که حدس و احتمالات گذشته مبنی بر عدم وجود حیات در مشتری را نفی کند.

ستاره دنباله دار شومیکر-لوی ۹ را دو دانشمند آمریکایی به نامهای ایگون شومیکر و اوید لوی در سال ۱۹۹۳ کشف کردند و از آنجایی که این نهمین کشف نجومی آنها بود، رقم ۹ نیز به آن ستاره افزوده شد. این ستاره از یخ و غبار تشکیل شده بود و طبق پیش بینی ها قرار بود که به صورت ۲۱ قطعه به مشتری برخورد کند، لیکن این رقم در عمل به ۲۳ قطعه افزایش یافت. به گفته شومیکر ستاره دنباله داری که خود کاشفش بوده، سال ۱۹۹۳، پیش از آنکه تحت تاثیر جاذبه مشتری از هم بپاشد، قطری نزدیک به ۱۰ کیلومتر و وزنی

همین سرعت خارق العاده قطعات شومیکر-لوی ۹ و نیز قطر چند صد متر تا چند کیلومتری آنها بود که به هنگام برخورد با مشتری بر گرمای گاز اطراف آن تا ۳۰۰۰۰ درجه سانتیگراد افزود. با اینهمه پژوهشگران بر آنند که همه انرژی جنبشی قطعات شومیکر-لوی ۹ به گرما تبدیل نشده، بلکه بخشی از آن درونه مشتری را به لرزه واداشته و امواجی نوسانی در درون این سیاره پدید آورده است. طول و فرکانس امواج میتواند دانشمندان را در پی بردن به ماهیت هسته مشتری

### خبرهای کوتاه از سراسر جهان

#### ناآرامی در نیجریه

از دوشنبه هفته گذشته، موجی از ناآرامی نیجریه را فرا گرفت. روز سه شنبه چهارم مرداد، پلیس با گاز اشک آور تیر هوایی، تظاهراتی را که در لاگوس پایتخت نیجریه به طرفداری از برقراری دموکراسی در این کشور آفریقایی برگزار شده بود، متفرق کرد. اغلب شرکت کنندگان در این تظاهرات، جوان بودند. از سوی دیگر، کارگران صنعت نفت نیجریه از یک ماه پیش در اعتصاب به سر می برند. در هفته گذشته، فعالیت در لاگوس با یک اعتصاب سراسری به کلی متوقف شد. اعتصابیون، خواهان آزادی موشود آبیولا از رهبران اپوزیسیون نیجریه اند که خود را رئیس جمهور قانونی نیجریه می دانند. ناظران می گویند اگر نظامیان حاکم بر نیجریه، انتخابات ریاست جمهوری سال گذشته را پیش از اعلام نتایج آن لغو می کردند، آبیولا از آن برنده بیرون می آمد.

#### طرح آمریکا برای مداخله در هائیتی

مادلن آلبرایت سفیر آمریکا در سازمان ملل، طرح دولت متبوع خود را برای صدور یک قطعنامه شورای امنیت در مورد هائیتی، به سفرای گروه کاری که علاوه بر ایالات متحده، از نمایندگان کانادا، آرژانتین، ونزوئلا و فرانسه تشکیل شده است، ارائه داد. طرح آمریکا شامل تشکیل یک نیروی مداخله چند ملیتی تحت فرماندهی آمریکا است، که البته به اعتقاد ناظران، عمدتاً از سربازان آمریکایی تشکیل خواهد بود. هدف از مداخله در هائیتی، برکناری نظامیانی است که سه سال پیش با یک کودتا، ژان برتران آریستید رئیس جمهور منتخب هائیتی را سرنگون کردند.

#### جمهوریخواهان ایرلند آتش بس را رد کردند

کنگره حزب جمهوریخواه شین فین ایرلند شمالی که به شاخه سیاسی ارتش جمهوریخواه ایرلند معروف است، از توصیه برقراری آتش بس به چریکها خودداری کرد. سال گذشته دولت های انگلیس و ایرلند جنوبی در نخستین ابتکار مشترک خود برای پایان دادن به جنگ داخلی ایرلند شمالی، خواهان برقراری آتش بس و حل سیاسی مسئله ایرلند شمالی شده بودند. استدلال شین فین در مخالفت با طرح صلح لندن، این است که در این طرح، به حق تعیین سرنوشت برای ایرلند شمالی اشاره شده است، در حالی که از نظر جمهوریخواهان ایرلند، انگلیس شمال این کشور را به زور از آن جدا کرده و اکثریت فعلی پروتستان را در این منطقه اسکان داده است، بطوری که حق تعیین سرنوشت تنها برای ایرلند شمالی، به ادامه تعلق آن به بریتانیا می انجامد.

#### روسیه مخالف است

پاول گراچف وزیر دفاع روسیه که برای گفتگو درباره طرح صلح بوستون به بلگراد پایتخت صربستان رفته بود، طی سخنانی پیشنهاد پطرس غاللی دبیر کل سازمان ملل در مورد فراخواندن نیروهای این سازمان از بالکان را رد کرد و بر مخالفت کشورش با تشکیل یک نیروی صلح تحت فرماندهی ناتا تاکید ورزید. وی گفت تنها نیروهای پاسدار صلح سازمان ملل اند که قادر به انجام این مأموریت در بوستون-هرزه گرین هستند.

#### رهبر جدید حزب کارگران انگلیس

#### طرفدار ادغام در اروپاست

تونی بلر که به دنبال درگذشت جان اسمیت رهبر سابق حزب کارگر انگلیس، صدارت این حزب را بر عهده گرفته است، در مصاحبه ای با روزنامه تلگراف گفت در صورت پیروزی حزبش در انتخابات، یک مشی صریح نزدیکی به سایر اعضای اتحادیه اروپا را در پیش خواهد گرفت. بلر در عین حال خواستار تغییر سیاست کشاورزی کنونی اتحادیه اروپا باشد که به اعتقاد وی، مخارج سنگینی بر دوش مصرف کنندگان می گذارد. بلر افزود که خواهان بازگشت به آندیشه های چزم گرایانه سوسیالیستی نیست و از سیاستی برای اکثریت وسیع مردم "جانبداری می کند. رهبر جدید حزب کارگر تاکید کرد که نمی خواهد تنها به سود گروه های معینی مانند اتحادیه های کارگری فعالیت کند. بلر ۴۱ ساله خواهان تشکیل پارلمان های محلی در اسکاتلند و ولز است.

#### مذاکرات صلح در سودان

مذاکرات صلح بین دولت بنیاد گرای سودان و جناح های مختلف شورشیان جنوب این کشور وارد سومین دور خود شد. این مذاکرات تا به حال به نتیجه نرسیده است. مخالفان، دولت سودان را متهم کرده اند که همزمان با انجام گفتگوها، آتش بسی را که خود اعلام کرده بود نقض کرده، دست به تهاجم علیه نیروی در مرزها و گاندزده اند. یک سخنگویی مهم ترین گروه شورشی در پایتخت کنیا گفت که گروه وی، حمله نیروهای دولتی را دفع کرده است. با این حال، رادیوی دولتی سودان از سرگیری نبرد ها را تکذیب کرد.

#### کودتادر گامبیا

داودا جاوارا رئیس جمهور گامبیا واقع در غرب آفریقا با یک کودتای نظامی برکنار شد. یا با جامه ستوان ۲۸ ساله ای که رهبری کودتا را بر عهده داشت، در رادیوی دولتی گامبیا اعلام کرد که مسئولیت های رئیس کشور را بر عهده گرفته است. رئیس جمهور جدید همچنین تشکیل دولت جدیدی را اعلام کرد که متشکل از هفت افسرو هفت غیر نظامی، از جمله سه زن است.

#### فاجعه انسانی

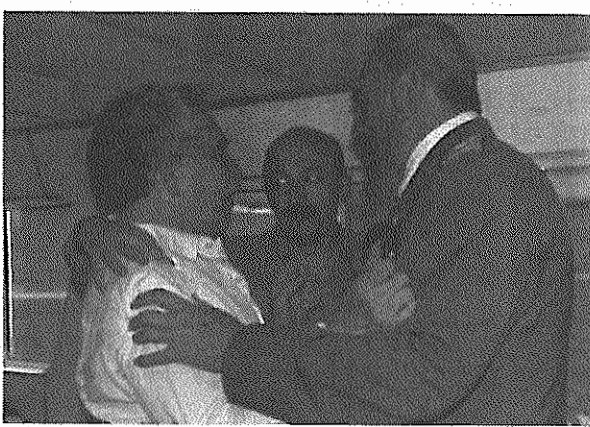
ادامه از صفحه ۱۲

حدود سیصد سال بر قبیله هوتو حکمفرمایی می کرد و در دوران استعمار، مورد حمایت بلژیکی ها بود. پس از خروج بلژیکی ها، حکومت به دست قبیله هوتو افتاد که انتقام سیصد سال تحت ستم بودن را با کشتار و رواندن قوم توتسی گرفت. در آغاز جنگ داخلی فعلی رواندا، افراطیون هوتو در درواکنش نسبت به کشته شدن مرموز رئیس جمهور رواندا به قتل عام مردم توتسی پرداختند. حال که جبهه میهنی وابسته به قبیله توتسی زمام امور را به دست گرفته است، وابستگان به قبیله هوتو برای خود در رواندا آینده روشنی نمی بینند.

مبارزه سختی را با قاچاقچیان مواد مخدر شروع کرده است. در پاکستان نیز اخیراً اقدامات در این جهت بیشتر شده است. به این منظور دو سازمان مبارزه با مواد مخدر در این کشوریکی شده اند. با این همه هم ایران و هم پاکستان معبر عبور کاروانهای بزرگ مواد مخدری هستند که از افغانستان می آیند. در شمال نیز امکانات فرقیستان و سایر کشورهای آسیای میانه برای مقابله با کاروانهای قاچاق، که بخوبی مسلح هستند، کافی نیست و به همین جهت سازمان ملل متحد شده است به گارد های مرزی این کشورها کمک کند.

کارشناسان می گویند هیچ کدام از کشورهای منطقه به تنهایی نمی توانند در مبارزه با قاچاقچیان مواد مخدر نتایج کافی بدست آورند و از همین رو تشکیل یک هیئت منطقه ای برای مقابله موثر با این بله لازم است.

### موافقت نامه همکاری در حوزه کارائیب



سران ۲۵ کشور مستقل و ۱۲ منطقه فاقد استقلال دولتی در حوزه دریای کارائیب، طی یک گردهمایی در کلمبیا قرارداد تأسیس اتحادیه دولت های کارائیب را امضا کردند. هدف از تشکیل این اتحادیه، گسترش و بهبود مناسبات بین کشورهای عضو است. قرار است این کشورها یک بازار مشترک تشکیل دهند که در صورت تحقق، ۲۰۰ میلیون نفر جمعیت را در بر خواهد گرفت. عکس، فیدل کاسترو رهبر کوبا، سالینا د گورتاری رئیس جمهور مکزیک و گابریل گارسیا مازکز نویسنده کلمبیا را نشان می دهد که پس از امضای قرارداد اتحادیه کارائیب، به هم تبریک می گویند.

### گزارش یک هیئت تحقیق سازمان ملل تولید مواد مخدر در افغانستان جهان را آلوده ساخته است

بنظر کارشناسان کشورهای منطقه، باید یک هیات مشترک برای مقابله با قاچاق مواد مخدر تشکیل دهند

می شود و توسط شبکه های جهانی مواد مخدر و از طریق ایران، پاکستان و تاجیکستان راهی اروپا می شود. بعنوان مثال ساحل مکران در بلوچستان از موقعیت مناسبی برای قاچاق مواد مخدر به کشورهای خلیج فارس برخوردار است. بیشترین کشت خشخاش در شمال افغانستان در منطقه ای در

هنسایگی استان "گولوباته کشان" تاجیکستان انجام می شود. در این منطقه دولت افغانستان کنترلی ندارد. مقامات دولتی در گرجستان می گویند مواد افیونی از مرز بین افغانستان و تاجیکستان که کنترل آن مشکل است، به کشورهای آسیای میانه حمل می شود. ایران مدتهاست که می گویند

به گزارش سازمان ملل متحد به دلیل جنگ داخلی و عدم ثبات در افغانستان تولید مواد مخدر و قاچاق در منطقه به شدت افزایش یافته است. بر اساس گزارش یک هیئت از سازمان ملل متحد، که اخیراً از افغانستان بازدید کرده است، این کشوریکی از بزرگترین کشورهای تولید کننده مواد افیونی در جهان به شمار می رود. هیئت مذکور نیز یک دولت قدرتمند را یکی از عوامل مهم گسترش کشت مواد مخدر در این کشور می داند. تاکنون گزارشات متعددی منتشر شده است که گروه های مجاهدین افغانی، که اکنون هر کدام پاره ای از قدرت را در این کشور در دست دارند، خود از عوامل موثر قاچاق مواد مخدر هستند. به گفته مقامات سازمان ملل متحد، بیشترین مقدار مواد مخدر در استانهای مرزی افغانستان تولید

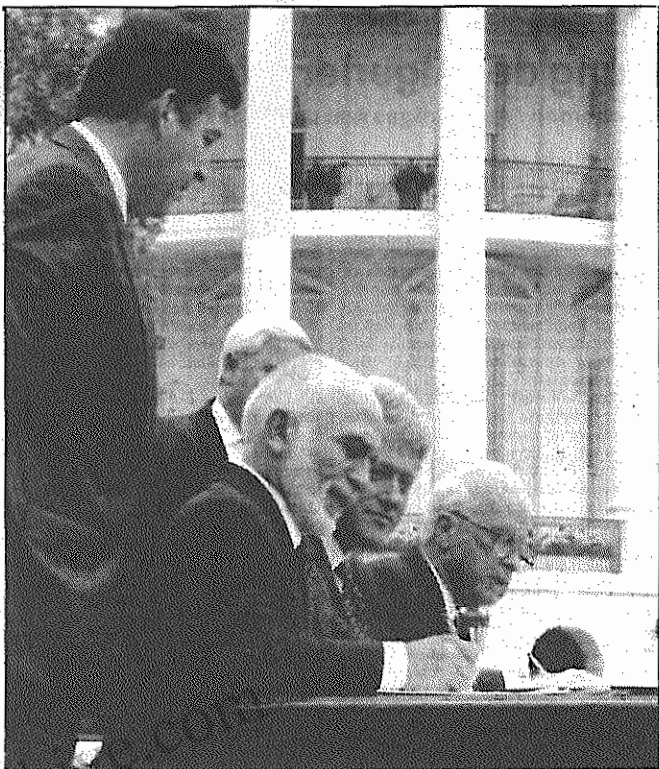
## اردن و اسرائیل به حالت جنگ در روابط خود پایان دادند

دمشق بارئیس جمهور سوریه مذاکره کرد و قرار است هفته آینده باردیگری خاورمیانه برود.

در بیانیه اسرائیل واردن آمده است که اسرائیل نقش ویژه اردن را در ارتباط با اماکن مقدس اسلامی

ملک حسین پادشاه اردن و اسحاق رابین نخست وزیر اسرائیل با امضای بیانیه ای در واشنگتن، به وضعیت جنگی در روابط بین دو کشور پایان دادند. در مراسمی که به همین مناسبت در مقابل کاخ سفید برگزار شد، بیل کلینتون رئیس جمهور ایالات متحده نیز حضور داشت. قرار است ظرف چند ماه آینده، اردن و اسرائیل قرارداد صلح امضا کنند. در بیانیه واشنگتن، برای بهبود روابط دو کشور گام هایی مانند گسترش مناسبات تجاری و ارتباطات مالی پیش بینی شده است. بدنبال امضای بیانیه اردن و اسرائیل، تلاش های آمریکا متوجه مصالحه بین سوریه و اسرائیل شده است. کلینتون بلافاصله پس از مراسمی که در آن، میزبان ملک حسین و اسحاق رابین بود، تلفنی با حافظ اسد رئیس جمهور سوریه گفتگو کرد. طبق اظهارات مقامات کاخ سفید، دو طرف در این گفتگو ابراز امیدواری کردند که سوریه و اسرائیل نیز تا پایان سال جاری میلادی به خصومت میان خود پایان دهند.

وارن کریستوفر وزیر خارجه آمریکا گفت بیانیه اردن و اسرائیل به حافظ اسد نشان می دهد که نقشه خاورمیانه عوض شده است. کریستوفر افزود هر گام راهگشا، گام بعدی را تسهیل می کند. وزیر خارجه آمریکا روز اول مرداد در



ملک حسین و اسحاق رابین قرارداد ترک مخاصمه را امضاء می کنند.

بیت المقدس را بر عهده داشت. اشاره بیانیه واشنگتن به نقش اردن در ارتباط با بیت المقدس، واکنش شدید الامن حکومت خود مختار فلسطین را برانگیخت. در بیانیه ای که از سوی دفتر یاسر عرفات منتشر شد، آمده است که بیانیه واشنگتن، نقض کننده توافق های اسرائیل و فلسطینی ها در مورد بیت المقدس است. در این توافق ها، پیش بینی شده است که مسئله بیت المقدس، در گفتگو میان اسرائیل و سازمان آزادیبخش فلسطین مطرح شود. اکنون فلسطینی ها می گویند اسرائیل مجاز نیست بطور یکجانبه در بیت المقدس حقوقی به اردن بدهد. ملک حسین خود را قیم مسجد الاقصی می داند و اخیراً چند میلیون دلار بودجه به تعمیر گنبد طلائی این مسجد اختصاص داد. در مقابل، فلسطینی ها به بیت المقدس به مثابه پایتخت دولت آینده خود می نگرند. اسرائیل که می خواهد کل این شهر را در تصرف خود نگه دارد، می گوشت با دادن امتیازاتی به اردن، در شرق بیت المقدس فلسطینی ها را در برابر عمل انجام شده قرار دهد.

سه شنبه هفته گذشته، پادشاه اردن و نخست وزیر اسرائیل برای نخستین بار در تاریخ کنگره آمریکا مشترکاً در پارلمان ایالات متحده حاضر شده و به سخنرانی پرداختند.

## حزب دموکرات و اتحادیه میهنی کردستان عراق به توافق رسیدند

احزاب کرد عراقی در پاریس خواهان تمدید مأموریت نیروهای متفقین در حفاظت از کردستان عراق شدند.

مذاکرات حزب دموکرات و اتحادیه میهنی روز ۲۵ تیر در یک محل نامعلوم در نزدیکی پاریس آغاز شد. در بیانیه پایانی این مذاکرات آمده است که در این گفتگوها، دیپلمات های اروپایی نیز شرکت داشته اند. رهبران دو حزب در این مذاکرات شرکت نکردند. با این حال گفته می شود که طالبانی و بارزانی به زودی در پاریس با یکدیگر ملاقات خواهند کرد.

دو ماه پیش در درگیری های خونین میان نیروهای حزب دموکرات و اتحادیه میهنی، بیش از صد نفر کشته شدند. این درگیری ها پس از چند آتش بس نافرجام، بالاخره با یک دیدار دو رهبر کرد، فروکش نمود. آن بخش از کردستان عراق که در شمال مدار ۳۶ درجه واقع شده و مورد حفاظت متفقین جنگ خلیج فارس است، بین حزب دموکرات و اتحادیه میهنی تقسیم شده است. به علت این جدایی، اداره این منطقه که ۳/۵ میلیون نفر در آن زندگی می کنند، عملاً غیر ممکن شده است.

حزب دموکرات کردستان عراق به رهبری مسعود بارزانی و اتحادیه میهنی به رهبری جلال طالبانی، طی مذاکراتی در پاریس توافق کردند که به درگیری میان نیروهای خود پایان دهند. نمایندگان دو حزب هفته گذشته در پاریس اعلام کردند که متن موافقت نامه را تهیه کرده اند. این موافقت نامه باید به امضای رهبران دو حزب برسد.

توافق پاریس پیش بینی می کند پس از اتمام دوره اعتبار پارلمان فعلی کردستان عراق در بهار سال آینده، انتخابات در مناطق کردنشین عراق برگزار شود و نیروهای مسلح کرد تجدید سازمان یابند. قرار است اختیارات دولت خود مختار کردستان عراق افزایش یابد، دستگاه اداری اصلاح شود و یک سیاست خارجی مشترک تدوین شود.

پس از شکست عراق در جنگ کویت و اعلام شمال عراق به عنوان منطقه تحت حفاظت نیروهای غربی، دو حزب عمده کردستان عراق دست به تشکیل یک دولت خود مختار زدند. این دولت هنوز از سوی هیچ دولت دیگری به رسمیت شناخته نشده است. نمایندگان

## وزیر خارجه جدید ترکیه

شاخه ی این سازمان در ترکیه بوده و به عنوان یک مبارز فعال حقوق بشر شناخته شده است. او همیشه به عنوان یک چپ افراطی معروف بوده است. سخت طرفدار چین است. در کردتای ضد گارباچف علناً از کودتای جیان حمایت کرده و سخت طرفدار یهود را به واسطه حسین است و از جتر حمایتی غرب در کردستان عراق صراحتاً انتقاد می کند.

مطبوعات ترکیه پیش بینی می کنند این وزیر خارجه جدید در روابط نزدیک ترکیه با غرب تنش ایجاد میکند و به انزوای بیشتر ترکیه در جهان منجر می گردد.

زیر و نفسکی لقبی است که در ترکیه به وزیر خارجه جدید این کشور داده اند. آقای ممتاز سوی سال که به تازگی به این سمت انتخاب شده سوابق و مواضعی دارد که نام وی را در ترکیه و غرب به عنوان یک وزیر خارجه ویژه مطرح کرده است: او ۶۳ ساله، حقوق دان، رئیس کرسی علوم سیاسی دانشگاه ترکیه و یک سوسیال دموکرات است. او به دنبال استعفای وزیر خارجه قبلی که بدنبال خدات مساله کرد و بحرآن در رابطه با غرب اتفاق افتاد بدین سمت انتخاب شده است. او از بنیانگذاران سازمان عفویین المللی در دهه ۷۰ و در سال های حکومت نظامیان و اختناق در ترکیه رهبر

## فاجعه انسانی در رواندا هر دم ابعاد گسترده تری می یابد

جهان را بر کرده است. فاجعه از آنجا نشأت می گیرد که محل تجمع آوارگان، ظرفیت پذیرش یک میلیون نفر را ندارد. بزرگترین تنگنا، آب آشامیدنی است که نبود آن، باعث شده است مردم از دریاچه ای آب بنوشند و دسته دسته به ویا میتلا گردند. مواد غذایی نیز در گومانایاب است. قیمت ما پختا ج اولیه در این شهر از قبل از روی آوردن پناهندگان رواندایی به آن تا کنون، صد برابر شده است. حتی خیرنگارانی که ده ها سال

به دنبال روی کار آمدن دولت جدید جبهه میهنی در رواندا، بیش از یک میلیون نفر از مردم این کشور که غالباً از اکثریت هوتو هستند، به شهر گومای زنیرو واقع در نزدیکی مرز دو کشور رتاه برده اند و وضعیت بسیار نابسامانی به سر می برند. هر چند سازمان ملل و برخی گروه های امداد غربی به این آوارگان توصیه کرده اند که به کشور خود بازگردند، پناهندگان هنوز از این می ترسند که دولت جدید که تحت کنترل افراد قبیله توتسی است، به انتقام جویی و کشتار در میان وابستگان

دوربین های فراوانی که هر روز این فاجعه را به تصویر می کشد، برای پایان دادن به آن تقریباً کاری انجام نمی دهد. از روز اول مرداد که بیل کلینتون رئیس جمهور آمریکا به وزارت دفاع این کشور دستور برقراری یک پل هوایی امداد رسانی به گومارا داد تا پنجم مرداد، تنها پنج هواپیمای نظامی حامل اقلام مورد نیاز به اضافه هفت هواپیمای در اجاره دولت آمریکا بودند، در این شهر فرود آمدند. در میان آوارگانی که از رواندا به



به گروه قومی هوتو سپرداد، و از این رواج بازگشتن به خانه ها و مزارع خویش خودداری می کنند. شهر گومای زنیبر اکنون به صحنه یک فاجعه مداوم تبدیل شده است. گفته می شود روزانه حدود سه هزار نفر از آوارگان رواندایی از ویا می میرند. شمار قربانیان ویا در گوما به ده ها هزار سرزده است. در گوشه و کنار شهر و اطراف آن، دسته دسته جنازه ردیف شده اند و تعداد آنها آنقدر زیاد است که کسی فرصت نمی کند به خاکشان

است از آفریقا گزارش تهیه می کنند، می گویند که فاجعه رواندا در این قاره نیز بیسابقه است. شرم آور است که جامعه بین المللی علیرغم سخنان بسیاری که درباره رواندا می گویند و

دولت جدید رواندا کنند. تا بحال، اغلب آوارگان هوتو از تبلیغات افراطیون تبعیت کرده اند و در زنیبر مانده اند. تنها گروه قبلی از پناهندگان، راه بازگشت به رواندا را در پیش گرفته اند. آنچه بازگشت آوارگان، چه از زنیرو چه از منطقه امن تحت حفاظت ارتش فرانسه در جنوب رواندا را دشوار می کند، این است که با نیروهای جبهه میهنی، شمار زیادی از افراد اقلیت توتسی به رواندا بازگشته اند و مدعی مالکیت زمین ها و خانه های هستند که تا چند هفته پیش، متعلق به اکثریت قومی هوتو بود. قبیله توتسی علیرغم اینکه سهم آن در جمعیت رواندا از حدود ۱۵ درصد تجاوز نمی کرد، ادامه در صفحه ۱۱

## گفتگوهای رهبران شمال و جنوب یمن

دولت یمن چهار هزار نفر از سربازان یمن جنوبی را که در جریان جنگ داخلی، خود را تسلیم نیروهای شمال کرده بودند، آزاد کرد. وزیر دفاع یمن گفت این عده در نیروهای مسلح کشور ادغام خواهند شد و مبلغی به عنوان غرامت دریافت خواهند داشت. دولت صنعا پایتخت یمن شمالی پس از تصرف عدن پایتخت یمن جنوبی، در مورد سربازان جنوب غنر عمومی اعلام کرد.

هفته گذشته نمایندگان دولت یمن و رهبری سابق یمن جنوبی که در جنگ داخلی این کشور از نیروهای شمال شکست خورد، در زنیروا میانجی گری سازمان ملل ملاقات کردند تا در مورد مصالحه به گفتگو بپردازند. حیدر ابوبکر العطاس که مقام نخست وزیری دولت یمن جنوبی را بر عهده داشت، گفت که هدف از مذاکرات زنیرو، برقراری صلح در یمن است. وی افزود اگر شمال واقعاً در پی صلح و ثبات باشد، این امر امکان پذیر است.

## جسد کیم ایل سونگ مومیائی می شود

حفاظت از جسد مومیائی لنین نیز هست، برای این کار درخواست ۲۰۰ هزار دلار در دستمزد کرده است که شامل خدمات پس از فروش از جمله هر دو سال پکیا ترمیم و تعمیر جسد نیز می گردد. قرار است جسد همانند جسد لنین و هوشی مین در یک مکان عمومی به نمایش گذاشته شود.

جسد کیم ایل سونگ که در کره شمالی رهبر کبیر خطاب می شد از روز ۸ ژوئیه همچنان در سردخانه است. یک هیات روسی از موسسه ای بنام مرکز ساختارهای بیولوژیک به پیونگ یانگ رفته تا کار قرارداد مومیائی کردن جسد را به اتمام برساند. موسسه مزبور که مسئول